

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **86 (1968)**

Heft 55

PDF erstellt am: **25.09.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

### Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, Mittwoch den 6. März 1968  
Bern, mercredi 6 mars 1968

485

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen  
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fête exceptés

86. Jahrgang  
86<sup>e</sup> année

N° 55

Redaktion und Administration: Effingerstr. 3, 3000 Bern. ☎ (031) 61 20 00 (Eidg. Amt für das Handelsregister ☎ [031] 61 26 40) – Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Preise: Schweiz: jährlich Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50, Ausland: jährlich Fr. 40.–, Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto) – Annoncevertrieb: Publicitas AG – Inserientarif: 25 Rp. (Ausland 30 Rp.) die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum.

Rédaction et administration: Effingerstr. 3, 3000 Bern. ☎ (031) 61 20 00 (Office fédéral du registre du commerce ☎ [031] 61 26 40) – En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix: Suisse: un an 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; étranger 40 fr. par an. Prix du numéro 25 ct. (port en sus) – Régie des annonces: Publicitas S.A. – Tarif d'insertion: 25 ct. (étranger 30 ct.) la ligne de colonne d'un millimètre ou son espace

#### N° 55 Inhalt - Sommaire - Sommario

##### Antlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge. – Faillites et concordats. – Fallimenti e concordati.

Handelsregister. – Registre du commerce. – Registro di commercio.

Builpat AG., Zug.

Eggsa, en liquidation, Genève.

Cameron Machine International S. A., en liquidation, Lausanne.

Bilanzen. – Bilans. – Bilanci.

##### Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Verfügung des EFZD über die Transitlagerung in den Rheinlähfen. – Ordonnance du DFFD concernant l'entreposage en transit dans les ports rhénans.

Ghana: Einfuhrvorschriften. – Prescriptions en matière d'importation.

##### Antlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

#### Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträge müssen Dienstag 17 Uhr, bzw. Freitag 9 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Effingerstrasse 3, 3000 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, Effingerstrasse 3, 3000 Bern, à 17 heures le mardi et à 9 heures le vendredi, au plus tard.

#### Konkursöffnungen

(SchKG. 231, 232; VZG. vom 23. April 1920, Art. 29, II und III, 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinslauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG. 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auszuweisen, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorkaufsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorkaufsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpänd worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

#### Ouvertures de faillites

(L.P. 231, 232; O.T. féd. du 23 avril 1920, art. 29, II et III, 123)

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrêtée, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (L.P. 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes des nees sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence en l'absence d'inscription.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Kt. Zürich – Konkursamt Altstetten-Zürich, 8048 Zürich (483)  
Konkursamtliche Nachlassliquidation

Gemeinschuldner: Nachlass des am 7. Februar 1968 gestorbenen Tanner-Vontobel Ernst, geb. 1912, von Lützelflüh (Bern), Kürschnermeister, in der Ey 29, 8047 Zürich, Inhaber der Einzelfirma Pelz-Atelier, E. Tanner, Albriederstrasse 357, 8047 Zürich.  
Datum der Konkurseröffnung: 20. Februar 1968.  
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.  
Eingabefrist: bis 26. März 1968.

Kt. Zürich – Konkursamt Wiedikon-Zürich, 8003 Zürich (289)

Gemeinschuldnerin: IW Gesellschaft für Information und Werbung, Birmsdorfstrasse 155, Zürich 3 (Aktiengesellschaft).  
Konkurseröffnung: 16. Januar 1968.  
Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, den 20. Februar 1968, 14.30 Uhr, im Restaurant Frohsinn, Birmsdorfstrasse 129, Zürich 3 (bei Schmiede Wiedikon).  
Eingabefrist: bis 11. März 1968.

Kt. Zürich – Konkursamt, 8952 Schlieren (384)

Gemeinschuldnerinnen:

1. Ria Wäsche AG., Herstellung und Vertrieb von Damenwäsche;
2. Aktiengesellschaft für Textilhandel, Betrieb von Detailgeschäften der Textilbranche, Handel und Fabrikation von Textilwaren, beide Gesellschaften mit Sitz in 8953 Dietikon (Zürich), Vogelaustrasse 46.

Datum der Konkurseröffnung: 11. Dezember 1967.  
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.  
Eingabefrist: bis 15. März 1968.

Ct. de Fribourg – Office des faillites de la Sarine, 1700 Fribourg (484)

Failli: Kaiser Félix, d'Alphonse, 1935, de Fribourg et Guin, représentant, Cité Bellevue 3, à Fribourg.  
Date de l'ouverture de la faillite: 19 février 1968.  
Liquidation sommaire (loi féd. art. 231).  
Délai pour les productions: 3 avril 1968.

Ct. de Vaud – Office des faillites, 1392 Grandson (493)

Failli: Etter Pierre, boucher-charcutier, à Concise.  
Date du prononcé: 15 février 1968.  
Première assemblée des créanciers le mercredi 13 mars 1966, à 10 heures, en salle du Tribunal, Hôtel de Ville, à Grandson.  
Délai pour les productions: 6 avril 1968.

#### Kollokationsplan - Etat de collocation

(SchKG. 249-251) (L.P. 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Zürich – Konkursamt Zürich-Altstadt, 8001 Zürich (485)

#### Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über die Domus Rustica Zürich AG., Import und Export, Handel mit Waren aller Art, insbesondere Möbeln, Lampen, Teppichen und andern Einrichtungsgegenständen von vorwiegend skandinavischem insbesondere dänischem Ursprung, Schützengasse 1, Zürich 1, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim obgenannten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 6. März 1968 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich mit Klageschrift im Doppel anhängig zu machen, ansonst der Kollokationsplan als anerkannt gilt.

Kt. Zürich – Konkursamt Unterstrass-Zürich, 8042 Zürich (486)

#### Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über Müller-Thürlemann Josef, geb. 1922, von Freienbach (Schwyz), Kaufmann, wohnhaft Schürbunterg 45, 8057 Zürich, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Unterstrass-Zürich zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert zehn Tagen von der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 6. März 1968 an, beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich, durch Klageschrift im Doppel anhängig zu machen, ansonst der Kollokationsplan als anerkannt gilt.

Innert der gleichen Frist sind allfällige Beschwerden gegen die Ausscheidung von Kompetenzstücken beim Bezirksgericht Zürich als Aufsichtsbehörde, einzureichen. Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen nach Art. 260 SchKG in bezug auf die von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche sind innert der nämlichen Frist schriftlich beim Konkursamt Unterstrass-Zürich zu stellen.

Kt. Zug – Konkursamt, 6300 Zug (444)

#### Auflage von Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über Käsin Franz, geb. 1943, von Beckenried (Nidwalden), Schlosser und Schmied, früher in Baar, nun in Göslikon (Aargau), liegen der Kollokationsplan und das Inventar den Beteiligten zur Einsicht beim obgenannten Konkursamt auf.

Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert zehn Tagen seit Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 28. Februar 1968 beim Kantonsgericht Zug mittelst Klageschrift im Doppel anhängig zu machen, ansonst er in Rechtskraft erwächst.

Innert der gleichen Frist sind

- a) allfällige Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke bei der Justizkommission des Kantons Zug zu erheben;

b) allfällige Begehren um Abtretung der Rechte gemäss SchKG 260 zur Bestreitung der Eigentumsansprüche beim Konkursamt Zug zu stellen.

Kt. Basel-Stadt – Konkursamt Basel-Stadt, 4000 Basel (487)

#### Nachtrag zum Kollokationsplan

Gemeinschuldner: Kiepe-Soma Günther, Inhaber der Firma «G. Kiepe», Herstellung von und Handel mit kosmetischen Produkten, Lothringerstrasse 55, in Basel.  
Anfechtungsfrist: innert 10 Tagen.

Ct. de Vaud – Office des faillites, 1400 Yverdon (488)

#### Modification de l'état de collocation

Failli: Noirjean Joseph, fils de Charles, 1934, démolition industrielle, à Onnens, domicile avenue de Grandson 41, Yverdon.  
L'état de collocation des créanciers modifié à la suite de productions tardives et de l'admission ultérieure d'une créance par l'administration de la faillite, est déposé et peut être consulté.  
Les actions en contestation doivent être introduites dans les dix jours à dater de cette publication; sinon, il sera considéré comme accepté.

#### Schluss des Konkursverfahrens - Clôture de faillite

(SchKG. 268) (L.P. 268)

Kt. Bern – Konkursamt, 2500 Biel (489)

Gemeinschuldnerin: Firma Samiria Watch S.A., in Liquidation, Kanal-gasse 1, Biel.  
Datum des Schlusses des summarischen Konkursverfahrens: 27. Februar 1968.

Ct. de Genève – Office des faillites, 1200 Genève (503)

La liquidation des faillites ci-dessous mentionnées a été clôturée par jugement du Tribunal de première instance du 4 mars 1968.

Faillis:

- 1° Electro-Atom S.A., importation, exportation, achat, vente, représentation et fabrication d'appareils électriques, ayant son siège 5, rue Rousseau, à Genève.
- 2° Fonds Immobiliers S.A., Fisa, acquisition, gestion ou vente de biens immobiliers, 8, boulevard du Théâtre, à Genève.
- 3° Butti Robert, construction électrique, (app) 1, rue du Môle, et (dp) 25, rue de Genève, à Genève.  
Le failli a été déclaré excusable.
- 4° Grivel Léon, commerçant, 13, rue des Grottes, à Genève.  
Le failli a été déclaré excusable.
- 5° Molnar Etienne, Molitex, commerce d'articles de textiles de mode et de confection, 14, rue du Pré-Jérôme, à Genève.  
Le failli a été déclaré excusable.
- 6° Monbaron René Georges, horloger-bijoutier, (dp) 26, rue de Berne, et (app) 4, rue de Bourgogne, à Genève.  
Le failli a été déclaré excusable.

#### Konkurssteigerungen

(SchKG. 257-259)

Kt. Aargau – Konkursamt Baden (494)

#### Konkursamtliche Liegenschaftssteigerung

Im konkursamtlichen Nachlassliquidationsverfahren des Ringger Ernst, Kaufmann, Bergdietikon, gelangt Montag, den 8. April 1968, 15 Uhr, im Restaurant «Schwyzhüsi», in Bergdietikon, an einmalige öffentliche Steigerung:

Grundbuch Bergdietikon Nr. 1460, Plan 20, Parzelle 1770: 9,37 a Gebäudeplatz und Garten, Diinni (Rietwies)

Wohnhaus Nr. 249: brandversichert zu Fr. 105 000.—  
Konkursamtliche Schätzung: Fr. 210 000.—

Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag den Betrag von Fr. 12 500.— bar zu bezahlen, wovon Fr. 10 000.— an den Kaufpreis angerechnet werden.

Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis auf dem 14. März 1968 hinweg auf dem Konkursamt Baden zur Einsicht auf.

5400 Baden, den 1. März 1968 Konkursamt Baden

#### Nachlassverträge - Concordats - Concordati

#### Verlängerung der Nachlass-Stundung

(SchKG. 295, Abs. 4)

Kt. Graubünden – Konkurskreis Chur (490)

#### Neuansetzung der Gläubigerversammlung

Der Kreisgerichtsausschuss Chur als Nachlassbehörde hat mit Entsch. vom 22. Februar 1968 die Domeng Jakob, Goldschmied, Capellerhof, Chur, bewilligte Nachlassstundung um zwei Monate, d. h. bis 25. April 1968 verlängert.

Die Gläubigerversammlung findet am Freitag, den 29. März 1968, um 14.30 Uhr, im Sitzungszimmer des Hotels Stern, in Chur, statt. Die Akten können während 10 Tagen vor der Gläubigerversammlung, d. h. ab 19. März 1968, im Büro der Sachwalterin eingesehen werden.

7001 Chur, den 29. Februar 1968

Die gerichtlich bestellte Sachwalterin:  
Curia Treuhand AG.,  
Steinbockstrasse 2, 7001 Chur

## Prorogation du sursis concordataire

(L.P. 295, al. 4)

Ct. de Genève - Arrondissement de Genève

(504)

Par jugement du 4 mars 1968, le Tribunal de première instance a prolongé de deux mois le sursis concordataire accordé en date du 5 décembre 1967 à Rogive René, entrepreneur en génie civil et toutes études s'y rapportant, domicilié, 64, chemin du Renard, à Aire (Genève).

L'assemblée des créanciers qui devait avoir lieu le mercredi 13 mars prochain est reportée au mercredi 15 mai 1968, à 10 heures, à la salle des assemblées, office des faillites, 7, place de la Taconnerie, à Genève.

1200 Genève, le 5 mars 1968 Le commissaire au sursis: L. Mouchet

## Bestätigung des Nachlassvertrages

(SchKG. 306, 308, 317)

Kt. Aargau - Bezirksgericht Baden

(491)

Im Nachlassverfahren der Lüthi Thirza, Restenstübli, Hofmattstrasse 4, 5432 Neuenhof, Geschwisterin, Sachwalter: Karl Willi, Notar, in 5400 Baden, hat das Bezirksgericht Baden, I. Abteilung, in seiner Sitzung vom 26. Januar 1968 erkannt:

1. Der von der Geschwisterin, Thirza Lüthi, Restenstübli, Hofmattstrasse 4, 5432 Neuenhof, nun wohnhaft in Wettingen, Heimstrasse 2, mit ihren Gläubigern abgeschlossene Nachlassvertrag mit einer Dividende von 20%, wird gemäss Art. 306 SchKG genehmigt.
2. Mit der Auszahlung der Nachlassdividende wird der Sachwalter, Karl Willi, Notar, Baden, beauftragt.
3. Mit der rechtskräftigen Bestätigung des Nachlassvertrages erlischt das Verfügungsrecht der Schuldnerin.

5400 Baden, den 1. März 1968

Bezirksgericht Baden  
I. Abteilung

## Verschiedenes - Divers - Varia

Kt. Zürich - Bezirksgericht Horgen

(492)

### Dahinfallen einer Nachlassstundung

Im Verfahren in Sachen Glowacki Zenon, Kaufmann, Claridenstrasse 3, 8810 Horgen, Geschwister, betreffend Nachlassstundung, in welchem dem Geschwister mit Beschluss vom 19. Juli 1967 eine Nachlassstundung von vier Monaten bewilligt, Rechtsanwalt Dr. Hans Urech, Bahnhofstrasse 77, Zürich 1, zum Sachwalter bestellt und die Stundung mit Beschluss vom 22. November 1967 um zwei Monate verlängert worden ist, ist die Nachlassstundung am 20. Januar 1968 abgelaufen.

Den Gläubigern wird davon Kenntnis gegeben, dass damit die Nachlassstundung dahingefallen ist.

8810 Horgen, den 30. Januar 1968

Bezirksgericht Horgen,  
der Substitut:  
Lic. iur. P. Pfenniger

## Handelsregister - Registre du commerce Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Solothurn, Basel-Stadt, St. Gallen, Graubünden, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Zürich - Zurich - Zurigo

23. Februar 1968.

Willy H. Hauser A.G. Werbeagentur BSR, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 16. Februar 1968 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb einer Werbeagentur und kann sich im In- und Ausland an ähnlichen Unternehmen beteiligen, Grundstücke kaufen und verkaufen sowie Patente und Lizenzen erwerben. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, ist zerlegt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberriert. Die Gesellschaft erwirbt das unter der im Handelsregister nicht eingetragene Firma «Willy Hauser, Werbeberatung BSR» an der Winterthurerstrasse 549 in Zürich betriebene Geschäft mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Dezember 1967, nach der die Aktiven Fr. 349 071.85 und die Passiven Fr. 213 713.60 betragen, zum Preise von Fr. 135 358.25, von dem Fr. 100 000 auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht werden. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Willy H. Hauser, von Gossau (ZH), in Zürich. Geschäftsdomizil: Winterthurerstrasse 549 in Zürich 11.

23. Februar 1968. Baumwolle.

Daeniker & Co., Nachfolger von E. Sturzenegger, in Zürich 1, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 41 vom 21. 2. 1964, S. 546), Agentur und Kommission in Rohbaumwolle. Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Dezember 1967 sind an die «Daeniker & Co. AG», in Zürich, übergegangen. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

23. Februar 1968. Baumwolle.

Daeniker & Co. AG (Daeniker & Co. Ltd.), in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 9. Februar 1968 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Übernahme von Vertretungen, insbesondere in Rohbaumwolle, sowie den Handel mit Textilfasern. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, ist zerlegt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberriert. Die Gesellschaft übernimmt das Geschäft der Kommanditgesellschaft «Daeniker & Co., Nachfolger von E. Sturzenegger», in Zürich, mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Dezember 1967, nach der die Aktiven Fr. 265 709.69 und die Passiven Fr. 170 709.69 betragen, zum Preise von Fr. 95 000, der voll auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht wird. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im Publikationsorgan oder durch eingeschriebenen Brief oder Telegramm. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis drei Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Einzelunterschrift Felix Daeniker, von Zürich, in Meilen, Präsident und Delegierter, und Viktor Schönholzer, von Schönholzerwil, in Zürich. Geschäftsdomizil: Weinplatz 3 in Zürich 1.

23. Februar 1968. Immobilien.

Parela S.A., bisher in Lausanne (SHAB. Nr. 256 vom 1. 11. 1966, S. 3439). Die Generalversammlung vom 13. Februar 1968 hat die Statuten, welche ursprünglich vom 19. Oktober 1966 datieren, geändert. Die Firma lautet nun Parela AG (Parela SA) (Parela Ltd.). Sitz der Gesellschaft ist nun Zürich. Zweck der Gesellschaft sind Kauf, Bau, Vermietung, Verwaltung und allgemein Beschaffung von Liegenschaften sowie deren Wiederverkauf en bloc oder en détail. Durch Ausgabe von 150 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 200 000, zerlegt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Vom Erhöhungsbetrag sind Fr. 75 000 durch Verrechnung liberriert worden. Das Grundkapital ist voll liberriert. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht nun aus einem bis fünf Mitgliedern. Einziges Mitglied ist Dr. Karl Sellen, von Schaffhausen, in Zürich; er führt Einzelunterschrift. Neues Geschäftsdomizil: Löwenstrasse 17 in Zürich 1 (bei Dr. Karl Seiler).

23. Februar 1968.

Siedlungsgenossenschaft Luftverkehr, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 233 vom 7. 10. 1964, S. 2998). Beschaffung von Wohnungen für «Swissairs»-Personal usw. Die Generalversammlungen vom 2. Dezember 1963 und 16. Oktober 1967 haben die Statuten über zum Teil nicht publikationspflichtige Tatsachen geändert. Der Vorstand besteht aus höchstens neun Mitgliedern.

23. Februar 1968. Hoch- und Tiefbau.

Leo Gianesi, in Erlenenbach (SHAB. Nr. 267 vom 14. 11. 1950, S. 2925). Baugeschäft für Hoch- und Tiefbau. Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven auf die neue Kollektivgesellschaft «M. Gianesi & Co.», in Erlenenbach, erloschen.

23. Februar 1968. Hoch- und Tiefbau.

M. Gianesi & Co., in Erlenenbach. Unter dieser Firma sind Mario Gianesi und Leone Gianesi, beide von Dielsdorf, in Erlenenbach (ZH), eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1968 ihren Anfang genommen und Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Leo Gianesi», in Erlenenbach, übernommen hat. Baugeschäft für Hoch- und Tiefbau. Wiesenstrasse 42.

23. Februar 1968.

Inkasso, Treuhand, Verwaltungen, Werner Wespi, Zürich, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Werner Otto Wespi, von Ossingen und Zürich, in Zürich 11. Inkasso-, Treuhand-, Verwaltungs- und Organisationsbüro; Handels- und Kreditauskünfte. Riedgrabenweg Nr. 68.

23. Februar 1968. Architekturbüro.

Hans Ulrich Scherer AG, in Zürich 7 (SHAB. Nr. 286 vom 6. 12. 1966, S. 3861). Führung eines Architekturbüros usw. Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Ulikon (SHAB. Nr. 41 vom 19. 2. 1968, S. 360) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

23. Februar 1968.

Früchte und Gemüse AG Zürich, in Zürich 5 (SHAB. Nr. 48 vom 27. 2. 1967, S. 710). Franco Civelli, Charles Schops und Leo Zumsteg sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Bruno Herzog, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.

23. Februar 1968. Förder- und Mischanlagen.

Gericke & Co., in Regensdorf, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 287 vom 7. 12. 1967, S. 4025). Fabrik für Dosier-, Förder- und Mischanlagen usw. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Herbert Plaumann, deutscher Staatsangehöriger, in Regensdorf.

23. Februar 1968. Waren aller Art.

A. Wendel, in Dübendorf (SHAB. Nr. 247 vom 21. 10. 1966, S. 3318). Vertretungen in Waren aller Art. Die Prokura von Theophil Wendel ist erloschen.

23. Februar 1968. Flugzeuge.

H. Bodmer & Co. AG, in Zürich 7 (SHAB. Nr. 110 vom 12. 5. 1966, S. 1559). Handel mit und Vermietung von Flugzeugen usw. Einzelprokura ist erteilt an Walter Kuhn, von Baar, in Thalwil.

23. Februar 1968.

Flexo-Bau AG., in Zürich 7 (SHAB. Nr. 292 vom 13. 12. 1967, S. 4093). Ausführung sämtlicher Hoch- und Tiefbauarbeiten usw. Neues Geschäftsdomizil: Neumarkt 28 in Zürich 1.

23. Februar 1968. Fahrzeuge.

Kellmobil AG., in Wallisellen (SHAB. Nr. 16 vom 20. 1. 1967, S. 237). Handel mit und Herstellung von Spezialfahrzeugen. Die Prokura von Ernst Gubler ist erloschen.

23. Februar 1968.

Firth-Stahl-Verkaufs-Aktiengesellschaft, Zürich (Acier Firth Société Anonyme de Vente, Zurich) (Acciaio Firth Società Anonima di Vendita, Zurigo), in Zürich 4 (SHAB. Nr. 97 vom 27. 4. 1967, S. 1429). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Rolf Baumann, von Winterthur, in Richterswil, und Siegfried Koller, von Turgi, in Untersiggenthal.

23. Februar 1968. Farben, Lacke.

G. Labitzke Erben, in Zürich 9, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 298 vom 20. 12. 1967, S. 4171). Fabrikation von und Handel mit Farben und Lacken. Die Prokura von Dr. Alfred Eprecht ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist neu erteilt an Fritz Ott, von Brittnau (AG), in Zürich.

23. Februar 1968.

CLZ Compagnie Immobilière de Zurich S. à r.l., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 20 vom 26. 1. 1965, S. 277). Kauf und Verkauf von Immobilien usw. Die Gesellschafter und Geschäftsführer Dr. Willy Haene und Dr. Margrit Haene leben als Ehegatten in allgemeiner Gütergemeinschaft.

23. Februar 1968. Haushaltgeschirr.

J. Baenziger A.G., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 107 vom 9. 5. 1966, S. 1510). Herstellung und Vertrieb von Haushaltgeschirr usw. Jakob Baenziger, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neu ist mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt worden Walter Suter; seine Prokura ist erloschen.

23. Februar 1968.

Kowena Aktiengesellschaft für Kommunikation, Werbung und Nachfrageproduktion, in Zürich 8 (SHAB. Nr. 269 vom 16. 11. 1967, S. 3781). Carl Bürgin und Joseph Clement Zeghers sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

23. Februar 1968. Technische Artikel.

Tettex A.G., in Zürich 10 (SHAB. Nr. 54 vom 6. 3. 1967, S. 802). Fabrikation von technischen Artikeln sowie Handel in Waren aller Art usw. Neu ist in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden Waldemar Brückel, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Hansjörg P. Meury, von Blauen (BE), in Zürich.

23. Februar 1968.

Phoenix-Stahl A.G. (Aciers Phénix S.A.) (Acciaii Phoenix S.A.), in Schlieren (SHAB. Nr. 238 vom 12. 10. 1965, S. 3185). Handel mit Stahl, Werkzeugen und verwandten Artikeln usw. Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes, ist erteilt an Rudolf Maier, österreichischer Staatsangehöriger, in Zürich.

23. Februar 1968.

Ingenieurbüro Dr. Brehm AG, in Zürich 4 (SHAB. Nr. 14 vom 18. 1. 1968, S. 107). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Heinz Oskar Rohrer, von Eiken (AG), in Meilen.

23. Februar 1968.

Eidgenössische Versicherungs-Aktien-Gesellschaft («La Fédérale» Compagnie Anonyme d'Assurances) («The Federal Insurance Company Limited») («La Fédérale» Compagnia Anonima d'Assicurazioni), in Zürich 1 (SHAB. Nr. 298 vom 20. 12. 1967, S. 4171). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Peter Baud, von Meiringen (BE) und Gimel (VD), in Langnau a. A., Hans-Ulrich Meier, von und in Zürich, und Kurt Reiser, von Zürich, in Adliswil.

23. Februar 1968. Organisationsmöbel.

Kempfer-Merlin AG (Kempfer-Merlin SA), in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 21. Februar 1968 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Vertrieb von Gegenständen und Hilfsmitteln, die dem Betrieb von kaufmännischen, technischen, behördlichen und sonstigen Verwaltungen dienen, insbesondere von Organisationsmöbeln, Organisationsmitteln, EDV-Zubehör und ähnlichem. Die Gesellschaft kann insbesondere auch Liegenschaften erwerben, belasten und veräußern und sich an andern Unternehmungen beteiligen. Voll liberriertes Grundkapital: Fr. 150 000, zerlegt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft erwirbt das Verkaufsbüro Zürich der offenen Handelsgesellschaft Kempfer-Merlin Organisationsmittel Inhaber H. A. Kempfer und G. A. Kempfer, Welver über Hamm/Westf., mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Dezember 1967, wonach die Aktiven Fr. 195 842.08 und die Passiven Fr. 14 252.10 betragen, zum Preise von Fr. 181 589.98, wovon Fr. 150 000 auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht werden. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Verwaltungsrat: ein oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift: Dr. Karl Kobelt, von Marbach, in Kilchberg (ZH). Zum Direktor mit Einzelunterschrift wurde ernannt Gottfried A. Kempfer, deutscher Staatsangehöriger, in Welver über Hamm/Westf. Einzelprokura ist erteilt an Hans Erb, von Erlinsbach, in Zürich. Geschäftsdomizil: Hohlstrasse/Saumackerstrasse 2 in Zürich 9.

Bern - Berne - Berna

Bureau Aarberg

23. Februar 1968. Schuhe usw.

Gebr. Schneider AG, Zweigniederlassung in Aarberg, (SHAB. Nr. 178 vom 2. 8. 1962, S. 2250), mit Hauptsitz in Biglen. Handel mit Schuhen, Schuhfournituren, Leder usw. Durch Urteil vom 11. Dezember 1967 hat der Gerichtspräsident II von Kollnflingen in Schöswil den Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung bestätigt. Als Liquidator wurde Ferd Keusen, von Riggsberg, in Burgdorf, und als Liquidator-Stellvertreter Hans Bühner, von Bibern und Hofen, in Grenchen, ernannt. Beide führen Einzelunterschrift. Die Unterschriften der Verwaltungsratsmitglieder Johann Eduard Schneider, Präsident, und Hans Albert Schneider, Sekretär, sind erloschen. Die Firma lautet nun Gebr. Schneider AG in Nachlassliquidation. Domizil: Poststrasse 9, Burgdorf (beim Liquidator).

Bureau Bern

13. Februar 1968. Ferienlager.

International Summer Camp, in Bern. Unter dieser Firma besteht eine Genossenschaft. Sie bezweckt: Werbung für und Beratung von internationalen Ferienlagern, genannt «International Summer Camps» oder «Teen Ski», und Sommerkursen für Jugendliche, genannt «International Teen Camps». Die Ferienlager und Kurse können in der Schweiz oder im übrigen Europa durchgeführt werden, Auslandsreisen und -aufenthalte für Jugendliche können in Europa oder Übersee stattfinden. Die Werbung zur Teilnahme erfolgt insbesondere im Ausland. Die Genossenschaft kann solche Lager auch selbst organisieren, verwalten und durchführen. Sie kann sich an ähnlichen Organisationen beteiligen. Die Statuten datieren vom 4. Januar 1968. Für die Verbindlichkeiten haftet ausschliesslich das Genossenschaftsvermögen. Es werden Anteilscheine zu Fr. 1000 ausgegeben. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Verwaltung besteht aus 3 Mitgliedern. Ihr gehören an: Dr. Otto Zimmermann, von Tscheppach, in Baden, Präsident; Charlotte Barnett, kanadische Staatsangehörige, in Baden; Irene Bachofner, von Wetzikon, in Fällanden. Sie führen alle Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Weissenbühlweg 29a (bei der «Refalia AG»).

Bureau Biel

22. Februar 1968. Industrielle Anlagen usw.

Lugat A.G., in Biel. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungs-akt und Statuten vom 6. Februar 1968 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Vertrieb von technischen und industriellen Anlagen, von Ausrüstungen und Zubehör zu solchen und anderen ingenieurtechnischen Produkten vornehmlich aus dem Gebiet der Wärmetechnik im Rahmen der Luft-, Gas- und Dampftechnik, sowie die Auswertung diesbezüglicher Patente im In- und Ausland. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 500. Darauf sind Fr. 50 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied ist Jean Comment, von Courgenay, in Ipsach. Er führt Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Nidaugasse 11.

26. Februar 1968.

Schweizer Annoncen A.G. «ASSA» Allgemeine Schweizerische Annoncen-Expedition, Zweigniederlassung in Biel (SHAB. Nr. 66 vom 20. 3. 1967, S. 975), mit Hauptsitz in Zürich. Die Generalversammlung vom 30. November 1967 hat die Statuten geändert. Zweck der Gesellschaft ist der Betrieb eines schweizerischen Annoncengeschäftes. Die Gesellschaft kann sich an andern Annoncengeschäften oder andern Dienstleistungsunternehmen beteiligen oder solche auf eigene Rechnung betreiben. Ferner kann sie sich an der Herausgabe von Publikationen beteiligen oder solche Geschäfte auf eigene Rechnung betreiben.

Bureau Büren an der Aare

26. Februar 1968. Uhrenschalen.

Werthana AG, in Busswil, Fabrikation von und Handel mit Uhrenschalen sowie andern in der Kleinmechanik einschlägigen Erzeugnissen (SHAB. Nr. 41 vom 19. 2. 1968, S. 358). Karl Wenger wohnt nun in Chambésy.

Bureau Burgdorf

26. Februar 1968. Restaurant.

Frau Denise Mathys-Riegert, in Burgdorf. Inhaberin der Firma ist, mit Zustimmung des Ehemannes, Denise Mathys geb. Riegert, von Koppigen, in Burgdorf, Betrieb des Restaurants «Krone». Hohegasse 25.



26. Februar 1968.  
**«Publicitas» Schweizerische Annoncen-Expedition Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in Burgdorf (SHAB. Nummer 221 vom 21. 9. 1967, S. 3140), mit Hauptsitz in Lausanne. Verwaltungsratspräsident Wilhelm Stauffer ist zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Präsident des Verwaltungsrates gewählt: Pierre Ramelet, von Orbe, in Pully; er zeichnet kollektiv zu zweien. Der Prokurist Martin Schreck ist Bürger von Zürich. Es wohnen: die Verwaltungsräte Raymond Devrient und Alfred Bortner nun in Pully; der Direktor Max Doleschal und der Vizedirektor Urs Mettler nun in La Conversion, Gemeinde Lutry, und der Prokurist Fred Portmann in Ostermündigen, Gemeinde Bolligen.**

#### Bureau de Courtaury

20 février 1968. Boulangerie, etc.  
**Maurice Benoît, à Saint-Imier (FOSC. du 20. 7. 1948, No 167, p. 2022).** La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

23 février 1968.  
**Auto-transports d'Erguel, à St-Imier (FOSC. du 13. 8. 1963, No 187, p. 2350).** Bureaux transférés: route de Villeret 4.

26 février 1968. Garage, etc.  
**Jean Dubail, à Tramelan.** Le chef de la maison est Jean Dubail, des Pommerats, à Tramelan. Exploitation du garage central: atelier de réparations d'automobiles, rue Neuve 2.

26 février 1968. Boulangerie, etc.  
**Mme Antoinette Lisi, à Villeret.** Le chef de la maison est Antoinette Lisi née Ruch, de Lützelflüh, à Villeret, épouse séparée de biens et dûment autorisée de Santo Lisi. Boulangerie, pâtisserie.

#### Bureau Laufen

23. Februar 1968.  
**Milchgenossenschaft Dittingen, in Dittingen (SHAB. Nr. 124 vom 2. 6. 1964, S. 1716).** Emil Jermann ist als Aktuar-Kassier zurückgetreten. Seine Unterschrift ist erloschen. Er bleibt Vorstandsmitglied. Neu in den Vorstand wurde gewählt: Therese Weibel-Jermann, von und in Dittingen, als Aktuarin-Kassierin. Sie zeichnet zu zweien.

#### Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

26. Februar 1968. Kosmetikartikel usw.  
**Elisabeth Bähler, in Konolfingen.** Handel mit Kosmetikartikeln und weiteren Konsumgütern (SHAB. Nr. 256 vom 1. 11. 1967, S. 3621). Die Inhaberin heisst nun infolge Heirat Elisabeth Früh. Der Ehemann Ernst Früh, von Mogelsberg, in Konolfingen, hat seine Zustimmung zum Geschäftsbetrieb gegeben. Die Firma wird geändert in: Elisabeth Bähler, Inhaberin Frau E. Früh-Bähler.

#### Bureau Trachselwald

26. Februar 1968. Metall- und Kesselbau.  
**A. Lanz & Co., in Huttwil.** Metall- und Kesselbau, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 135 vom 13. 6. 1962, S. 1731). Die Firma wird infolge Übernahme der Aktiven und Passiven gemäss Sachinventarvertrag vom 16. Februar 1968 und Uebernahmebilanz per 30. September 1967 durch die nachstehend eingetragene Firma «A. Lanz AG», in Huttwil, gelöst.

26. Februar 1968. Metall- und Kesselbau usw.  
**A. Lanz AG, in Huttwil.** Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 16. Februar 1968 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb eines Werkes für Metall- und Kesselbau, Handel mit gleichartigen Erzeugnissen, insbesondere die Übernahme und Weiterführung der bisherigen Kollektivgesellschaft «A. Lanz & Co.», in Huttwil. Zur Erreichung des Gesellschaftszweckes kann die Gesellschaft sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften an- und verkaufen. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft «A. Lanz & Co.», in Huttwil, gemäss Sachinventarvertrag vom 16. Februar 1968 und Uebernahmebilanz per 30. September 1967, wonach die Aktiven Fr. 1 133 445.35 und die Passiven Fr. 473 619.40 betragen, so dass sich ein Uebernahmepreis von Fr. 659 825.95 ergibt. Als Anrechnung hieran erhalten die Sacheinleger zusammen 298 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Der Rest des Uebernahmepreises von Fr. 361 825.95 wird ihnen gutgeschrieben. Die Gesellschaft tritt in alle Rechte und Pflichten der bisherigen Kollektivgesellschaft «A. Lanz & Co.» ein, rückwirkend mit Nutzen- und Schadenbeginn am 1. Oktober 1967. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch eingeschriebenen Brief oder durch Zustellung gegen Empfangsbestätigung. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihn gehören an: Albert Lanz, von und in Huttwil, als Präsident, und Armin Lanz, von und in Huttwil, beide mit Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Friedhofweg.

26. Februar 1968. Mechanische Werkstätte.  
**Hans Mathys, in Huttwil, mechanische Werkstätte (SHAB. Nr. 99 vom 29. 4. 1941, S. 826).** Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöst.

26. Februar 1968. Mechanische Werkstätte usw.  
**Hans Mathys AG, Huttwil, in Huttwil.** Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 16. Februar 1968 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb einer mechanischen Werkstätte und den Handel mit Fahrzeugen, Maschinen und Geräten. Zur Erreichung des Gesellschaftszweckes kann die Gesellschaft sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften an- und verkaufen. Das Grundkapital beträgt Fr. 60 000, eingeteilt in 60 Namenaktien zu Fr. 1000. Darauf sind Fr. 30 000 einbezahlt. Die Gesellschaft beabsichtigt, von Hans Mathys-Niederhauser, Huttwil, verschiedene Beweglichkeiten, insbesondere Fabrikationsmaschinen, Werkzeuge und ein Auto VW Pic-up zum Preise von höchstens Fr. 38 000 zu übernehmen. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch eingeschriebenen Brief oder durch Zustellung gegen Empfangsbestätigung. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihn gehören an: Hans Mathys-Niederhauser, von Eriswil, in Huttwil, als Präsident; Helene Mathys, von Eriswil, in Winterthur; Hans-Peter Mathys, von Eriswil, in Huttwil, und Hans Rudolf Nyffeler, von und in Huttwil. Sie zeichnen zu zweien. Geschäftsdomizil: Fiechtenstrasse.

#### Luzern - Lucerne - Lucerna

23. Februar 1968. Manufakturwaren usw.  
**Ferdinand Baumeler, in Malters, Manufaktur; Mercerie- und Bonnetterhandlung (SHAB. Nr. 132 vom 8. 6. 1935, S. 1469).** Diese Firma ist infolge Verkauf des Geschäfts erloschen.

23. Februar 1968. Sanitäre Anlagen usw.  
**Insta GmbH, in Root, sanitäre Anlagen usw. (SHAB. Nr. 6 vom 9. 1. 1968, S. 40).** Nachdem die Steuerverwaltungen der Löschung zugestimmt haben, wird die Firma von Amtes wegen gelöst.

23. Februar 1968. Musikinstrumente usw.  
**R. & T. Paiste Komm.-Ges. Notwil, in Notwil, Musikinstrumente usw. (SHAB. Nr. 28 vom 3. Februar 1966, S. 372).** Einzelprokura ist erteilt worden an Rudolf Schlaepfer, von Wald (AR), in Luzern.

23. Februar 1968.  
**Philatelisten-Verein Luzern, in Luzern, Verein (SHAB. Nr. 54 vom 6. 3. 1967, S. 804).** Die Generalversammlung vom 13. Januar

1968 hat die Streichung im Handelsregister beschlossen. Der Verein wird daher gelöst. Er besteht ohne Eintrag weiter.

23. Februar 1968.  
**Sparbank Triengen, in Triengen, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 70 vom 25. 3. 1965, S. 938) mit Zweigniederlassung in Nebikon unter der Firma Sparbank Triengen, Filiale Nebikon (SHAB. Nr. 85 vom 11. 4. 1962, S. 1083). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Hans Witz, von Neudorf, in Triengen. Er zeichnet zu zweien für das Gesamtinstitut. Der Verwalter der Filiale Nebikon Ernst Büller wohnt nun in Nebikon.**

23. Februar 1968.  
**Volksbank Beromünster, in Beromünster, Aktiengesellschaft mit Zweigniederlassungen in Eschenbach und Hochdorf (SHAB. Nr. 136 vom 14. 6. 1967, S. 2032). Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen wurde erteilt an Hermann Eigenbrodt, von Luzern und Beromünster, in Zürich; Dora Bär geb. Schenk, von Ottenbach (ZH), in Unterentfelden, und Theres Kung geb. Urech, von Flüeli (LU), in Menziken.**

23. Februar 1968.  
**F. Baumeler, FEBA, Textilhaus, in Malters.** Inhaber dieser Firma ist Ferdinand Baumeler, von und in Malters. Handel mit Textilien aller Art.

#### Solothurn - Soleure - Soletta

##### Bureau Balsthal

23. Februar 1968. Wein, Möbel, Hotel.  
**Josef Haefeli, in Balsthal.** Wein- und Möbelhandlung sowie Betrieb des Hotels zum «Bahnhof» (SHAB. Nr. 270 vom 19. 11. 1942, S. 2642). Die Einzelfirma wird infolge Geschäftsüberganges gelöst.

23. Februar 1968. Gasthof.  
**J.-P. Vonflügel-Haefeli, in Balsthal.** Inhaber dieser Einzelfirma ist Jean-Pierre Vonflügel-Haefeli, französischer Staatsangehöriger, in Balsthal. Einzelprokura ist erteilt an Helena Vonflügel geb. Haefeli, von Mümtwil-Ramswil, in Balsthal. Betrieb des «Gasthof Bahnhof». Bahnhofstrasse Nr. 244.

#### Basel-Stadt - Bäle-Ville - Basilea-Città

23. Februar 1968.  
**Immobilien-Gesellschaft Schützengraben AG, in Basel (SHAB. Nr. 8 vom 12. 1. 1965, S. 113).** Aus dem Verwaltungsrat ist Dr. Friedrich Staub ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Als einziger Verwaltungsrat wurde gewählt: Walter Küderli, von Dübendorf und Basel, in Basel. Er führt Einzelunterschrift.

23. Februar 1968. Waren aller Art usw.  
**Seoorient AG, in Basel, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB. Nr. 77 vom 2. 4. 1962, S. 970).** Durch Beschluss der Generalversammlung vom 8. Dezember 1967 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Firma ist nach beendigter Liquidation erloschen.

23. Februar 1968.  
**Phönic-Armaturen AG, in Basel (SHAB. Nr. 108 vom 10. 5. 1966, S. 1528).** Aus dem Verwaltungsrat ist Dr. Friedrich Schweiker ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. In den Verwaltungsrat wurde gewählt: Dr. Pascal Simonius, von und in Basel. Er zeichnet zu zweien.

23. Februar 1968. Technische Erzeugnisse usw.  
**Fleissner AG, in Basel, technische Erzeugnisse usw. (SHAB. Nr. 154 vom 7. 7. 1964, S. 2088).** Neues Domizil: Leimenstrasse 21.

23. Februar 1968. Beteiligungen usw.  
**Geba Invest GmbH, in Basel, Beteiligungen usw. (SHAB. Nr. 63 vom 17. 3. 1965, S. 837).** Neues Domizil: Leimenstrasse 21 (bei Fleissner AG).

23. Februar 1968.  
**Käse-Einkaufvereinigung von Basel & Umgebung, in Basel, Verein (SHAB. Nr. 20 vom 25. 1. 1963, S. 244).** Die Unterschrift des Fritz Berger ist erloschen. Neu führt als Kassier Unterschrift zu zweien: Peter Uhlmann, von Trub, in Basel.

23. Februar 1968.  
**Kontroll & Revisions AG (Société Anonyme de Contrôle et de Revision), in Basel (SHAB. Nr. 113 vom 18. 5. 1967, S. 1686).** Die Unterschrift des Vizedirektors Walter Metzger ist erloschen. Zum Direktor wurde ernannt Fritz Christen, von Rüegsau, in Bern. Er zeichnet zu zweien für das Gesamtunternehmen. Der Vizedirektor Eugen Harter zeichnet nur noch für die Hauptsitz zu zweien. Zum Vizedirektor wurde ernannt der Prokurist Jean-Pierre Weber. Er zeichnet zu zweien für den Hauptsitz. Seine Prokura ist erloschen.

23. Februar 1968.  
**Buchhandlung und Galerie Musarion, Claudine Selhofer (Librairie et Galerie Musarion, Claudine Selhofer), in Basel.** Inhaberin: Claudine Selhofer, von Gerzensee, in Basel. Betrieb einer Buchhandlung insbesondere Kauf und Verkauf von Kunstbüchern in deutscher und französischer Sprache, sowie Veranstaltung von Kunstausstellungen und Verkauf von Kunstwerken. Aeschenvorstadt 6.

23. Februar 1968.  
**Handels- und Anlagebank Basel AG (Banque de Commerce et de Placements Bäle SA), in Basel (SHAB. Nr. 123 vom 30. 5. 1967, S. 1844).** In der Generalversammlung vom 15. Februar 1968 wurden die Statuten geändert. Das Grundkapital von Fr. 4 000 000 wurde durch Ausgabe von 6 000 Inhaberaktien zu Fr. 1000 erhöht auf Fr. 10 000 000, eingeteilt in 10 000 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Hierauf sind Fr. 6 000 000 einbezahlt.

23. Februar 1968.  
**Rohrleitungsbau AG, in Basel.** Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 21. Februar 1968 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Rohrleitungsbau, Montage von Heizungen sowie Beteiligung an anderen Unternehmen. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Einberufung der Generalversammlung: eingeschriebener Brief. Bekanntmachungen: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern gehören an: Max Hölstin, von und in Basel, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Erwin Bühler, von und in Basel, mit Unterschrift zu zweien. Domizil: Sternengasse 20.

23. Februar 1968.  
**Petroleum Services AG (Petroleum Services SA) (Petroleum Services Ltd), in Basel.** Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 22. Februar 1968 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Leistung von Diensten in Buchhaltung, Finanz und Verwaltung, insbesondere auf dem Gebiete des Kaufes, Verkaufes und Tausches, der Einfuhr, Ausfuhr und des Transportes von Rohöl und von allen Mineralölprodukten, und auf verwandten Gebieten einschliesslich Befrachtung und Verwaltung von Tankschiffen und Schlepplähnen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 500 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 100. Bekanntmachungen und Einberufung der Generalversammlung: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern gehört an: Dr. Hans Peter Schmid, von und in Basel. Prokura wurde erteilt an Friedrich Kurth, von Attwil und Zürich, in Zürich, und Daniel Hochapfel, französischer Staatsangehöriger, in La Celle St. Cloud (Yvelines, Frankreich). Alle führen Einzelunterschrift. Domizil: Eulerstrasse 54.

#### St. Gallen - St-Gall - San Gallo

9. Februar 1968. Reformprodukte.  
**Sanovo AG St. Gallen, in St. Gallen.** Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 8. Februar 1968 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Verkauf von Reformprodukten. Das

voll einbezahlte Grundkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, die Bekanntmachungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus höchstens 5 Mitgliedern. Ihn gehören an: Ruth Lutz-Wirz, von Rheineck, in Heiden, Präsidentin mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Irma Let-Gardi, von Basadingen, in St. Gallen, mit Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Biserhofstrasse 72.

26. Februar 1968.  
**Schweizer Annoncen A.G. «ASSA» Allgemeine Schweizerische Annoncen-Expedition, Zweigniederlassung in St. Gallen (SHAB. Nr. 67 vom 21. 3. 1967, S. 993). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. An der Generalversammlung vom 30. November 1967 wurden die Statuten teilweise geändert. Zweck ist nun: Betrieb eines schweizerischen Annoncengeschäftes. Die Gesellschaft kann sich an andern Annoncengeschäften oder andern Dienstleistungsunternehmen beteiligen oder solche auf eigene Rechnung betreiben. Ferner kann sie sich an der Herausgabe von Publikationen beteiligen oder solche Geschäfte auf eigene Rechnung betreiben.**

26. Februar 1968. Zentrifugen usw.  
**Turbo-Separator A.G., in Wattwil.** Fabrikation von und Handel mit Zentrifugen aller Art usw. (SHAB. Nr. 268 vom 15. 11. 1966, S. 3613). Oscar Maurer, Delegerierter, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Walter Ruf, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates und führt wie bisher Einzelunterschrift.

26. Februar 1968.  
**Roco Conserven Rorschach, in Rorschach.** Herstellung und Vertrieb von Lebensmittelkonserven usw.. Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 15 vom 19. 1. 1968, S. 120). Die Prokura von Dr. Herbert Sommi ist erloschen.

26. Februar 1968.  
**Käsergenossenschaft Henau, in Henau, Gemeinde Uzwil (SHAB. Nr. 83 vom 9. 4. 1965, S. 1122). Josef Kintzler, Aktuar und Vizepräsident, dessen Unterschrift ist erloschen, ist, aus dem Vorstand ausgeschieden. Neu wurde in den Vorstand gewählt: Johann Wild, von Jonschwil, in Henau, Gemeinde Uzwil, Aktuar. Der Präsident zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Aktuar oder Kassier.**

26. Februar 1968. Dentalprodukte usw.  
**Zahneo, Oie Pontoppidan & Co., Salez SG, in Salez.** Gemeinde Sennwald. Handel mit Waren aller Art usw., Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 306 vom 30. 12. 1966, S. 4161). Einzelunterschrift wurde erteilt an Anselma Jarby, von Deutschland, in Salez, Gemeinde Sennwald.

26. Februar 1968.  
**St. Galler Jugendheime, in St. Gallen, Genossenschaft (SHAB. Nr. 305 vom 29. 12. 1966, S. 4146). Geschäftsdomizil: beim Präsidenten, Teufenerstrasse 121.**

26. Februar 1968.  
**Synpharma A.-G. Apothekerinteressengemeinschaft, in Uzwil.** Herstellung und Vertrieb pharmazeutischer Spezialitäten usw. (SHAB. Nr. 190 vom 17. 8. 1965, S. 2563). Peter Jörgler und Dr. Max Städler sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt Dr. Walter Bühlmann, von Emmen und Römerswil, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, ohne Unterschrift.

26. Februar 1968: Bedachungen usw.  
**Gerku Handels- und Vertriebs-AG, bisher in St. Gallen.** Handel mit und Vertrieb von Waren aller Art, insbesondere Balkon- und Terrassendächern usw. (SHAB. Nr. 161 vom 13. 7. 1967, S. 2389). An der Generalversammlung vom 26. Februar 1968 wurde der Sitz der Firma nach Mörswil verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Geschäftsdomizil: Waidweg 4.

#### Graubünden - Grisons - Grigioni

19. Februar 1968. Glas- und Porzellanwaren.  
**Mahler & Co., in Chur, Glas- und Porzellanwarenhandlung. Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 124 vom 30. 5. 1938, S. 1206). Die Gesellschaft ist seit dem 31. Dezember 1967 aufgelöst und wird nach durchgeführter Liquidation gelöst. Aktiven und Passiven werden per 31. Dezember 1967 von der nachstehend eingetragenen Aktiengesellschaft «Mahler & Co. AG», in Chur, übernommen.**

19. Februar 1968. Glas- und Porzellanwaren.  
**Mahler & Co. AG, in Chur.** Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 14. Februar 1968 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Glas- und Porzellanwaren. Die Gesellschaft kann weitere verwandte Branchen angliedern, sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben. Das Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, welche voll liberiert sind. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 14. Februar 1968 übernimmt die Gesellschaft von der eingetragenen Kommanditgesellschaft «Mahler & Co.», in Chur, laut Uebernahmebilanz per 31. Dezember 1967 Aktiven - inklusive Grundstück in Chur: Grundbuchblatt 2406, Parzelle Nr. 2911, Plan 127, Poststrasse 9, Magazingebäude, Assekuranz Nr. 225 A/II mit 154,8 m<sup>2</sup> pflandfrei - im Betrage von Fr. 364 237.25 und Passiven im Betrage von Fr. 264 237.25. Für den Aktienüberschuss von Fr. 100 000 erhalten die Sacheinleger 100 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Gleichzeitig übernimmt die Gesellschaft gemäss Vertrag vom 14. Februar 1968 von Josef Gustav Mahler und Johann Paul Mahler, beide von Cazis, in Chur, die in ihrem Gesamtgutem befindliche Liegenschaft in Chur, Poststrasse 5, Grundbuchblatt 2411, Parzelle 2916, Plan 127; Magazingebäude Poststrasse 5, Assekuranz Nr. 221 I, 120,3 m<sup>2</sup> pflandfrei, zum Preise von Fr. 60 000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihn gehören an: Josef Gustav Mahler, als Präsident, und Johann Paul Mahler, beide von Cazis, in Chur. Die Mitglieder des Verwaltungsrates führen Einzelunterschrift. Domizil: Poststrasse 6.

23. Februar 1968. Lebensmittel usw.  
**Bonar S.A., in St. Moritz.** Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 15. Februar 1968 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Verwertung von Verfahren und «Know-How» sowie die Uebernahme von Dienstleistungen auf dem Gebiete der Lebens- und Genussmittelindustrie, die Beteiligung an Unternehmungen dieser und verwandter Industrien. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, welche voll einbezahlt sind. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Arthur Wiederkehr, von und in Zürich. Domizil: c/o Dr. Wiederkehr, Chesa Altamira, Via Alpina.

23. Februar 1968.  
**Färbereien & Druckereien Trust A.-G. (Teintureries & Impressions Trust S.A.), in Chur.** Verwaltung von Beteiligungen an Industrieunternehmen, Färberei- und Druckerei-Industrie (SHAB. Nr. 288 vom 8. 12. 1967, S. 4039). Dr. Robert Thyll, bisher einziges Mitglied, ist nun Vizepräsident und Delegerierter des Verwaltungsrates und zeichnet kollektiv zu zweien statt wie bisher einzeln. Neu in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden gewählt: Dr. Rolf Bühler, von und in Uzwil, als Präsident; Dr. Hans Rudolf Kunz, von Dientigen (BE), in Uzwil, und Fritz Eggstein, von und in Zürich. Letzterer bleibt Direktor.

23. Februar 1968.  
**Elia Salzmann Tobacco Trading Company A.G., in Chur, Handel mit Tabak (SHAB. Nr. 18 vom 23. 1. 1961, S. 230). Elia J. Salzmann**



mann, Präsident, und Henri Landolt sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Dr. Ludwig Bucher, bisher Mitglied mit Kollektivunterschrift, ist nun Präsident des Verwaltungsrates und führt Einzelunterschrift.

23. Februar 1968. Hotel.  
Frau Marta Bräm, in Berglün, Betrieb des Hotels Aela (SHAB. Nr. 58 vom 11. 3. 1937, S. 575). Die Firma wird infolge Geschäftsübergabe gelöst.

23 febbraio 1968. Partecipazioni, immobili.  
Appius S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 24. 11. 1965, N° 275, p. 3695);  
Agritec S.A. (Agritec A.G.), in Coira, partecipazioni (FUSC. del 27. 12. 1965, N° 302, p. 4036);  
Compagnie d'Initiatives Industrielles et Immobilières S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 5. 1. 1966, N° 3, p. 33);  
Dardanis Immobiliare e Finanziaria S.A., in Coira, beni mobili ed immobili (FUSC. del 26. 11. 1965, N° 277, p. 3716);  
Finadilis S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 26. 11. 1965, N° 277, p. 3716);  
Immorbodofin S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 26. 11. 1965, N° 277, p. 3716);  
Gendusas S.A. (Gendusas A.G.), in Coira, partecipazioni (FUSC. del 2. 11. 1965, N° 256, p. 3435);  
GIS Finanziaria & Immobiliare S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 30. 12. 1965, N° 305, p. 4085);  
Romulus Immobiliare e Finanziaria S.A., in Coira, beni mobili ed immobili (FUSC. del 30. 12. 1965, N° 305, p. 4085);  
Tufinlex S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 20. 12. 1966, N° 298, p. 4034);  
Miro S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 20. 12. 1966, N° 298, p. 4034);  
Bormal S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 26. 11. 1965, N° 277, p. 3716);  
Fintulias S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 10. 3. 1966, N° 58, p. 798);  
Artasit Holding S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 13. 4. 1966, N° 85, p. 1173);  
Valniti S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 14. 12. 1966, N° 293, p. 3969);  
Zigland S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 22. 3. 1967, N° 68, p. 1011);  
Laella Società per Investimenti Finanziari industriali e commerciali S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 20. 12. 1965, N° 297, p. 3973);  
Euvert S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 30. 12. 1965, N° 305, p. 4085);  
Oleander S.A., in Coira, beni mobili ed immobili (FUSC. del 10. 12. 1965, N° 289, p. 3879);  
Marofint S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 16. 10. 1967, N° 242, p. 3428);  
Starland S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 9. 8. 1967, N° 184, p. 2684);  
Terfinan S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 26. 11. 1965, N° 277, p. 3716);  
Septimius S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 7. 12. 1965, N° 286, p. 3842);

Pietro Brocchi, amministratore, è ora domiciliato a Lugano.

24 febbraio 1968. Partecipazioni.  
Bergspitze, Finanziaria e Commerciale S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 1. 3. 1966, N° 50, p. 681);  
Pausanias S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 1. 3. 1966, N° 50, p. 681);  
Sonnenland S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 30. 12. 1965, N° 305, p. 4085);  
Garbal S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 1. 3. 1966, N° 50, p. 681);  
Selection Immobiliare e Finanziaria S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 7. 12. 1965, N° 286, p. 3842);  
Fincon S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 20. 1. 1966, N° 16, p. 203);  
Finmaior S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 1. 3. 1966, N° 50, p. 681);  
Tarsum S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 1. 3. 1966, N° 50, p. 681);  
Graufin S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 1. 3. 1966, N° 50, p. 681);  
Sabor S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 10. 12. 1965, N° 289, p. 3879);  
Giotopuk S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 17. 1. 1966, N° 13, p. 158);  
Vigant S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 1. 3. 1965, N° 49, p. 644);  
Tescanin S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 6. 5. 1965, N° 104, p. 1424);  
Marbifin S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 18. 12. 1967, N° 296, p. 4147);  
Celtafin S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 1. 3. 1966, N° 50, p. 681);  
Sempronius S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 1. 3. 1966, N° 50, p. 681);  
Aedilis Immobiliare e Finanziaria S.A., in Coira, partecipazioni, (FUSC. del 1. 3. 1966, N° 50, p. 681);  
Deleius S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 1. 3. 1966, N° 50, p. 681);  
Fintimax S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 1. 3. 1966, N° 50, p. 681);

Pietro Brocchi, amministratore, è ora domiciliato a Lugano.

24. Februar 1968. Malergeschäft.  
Guido Demund, in Trun. Inhaber dieser Firma ist Guido Demund, von und in Trun. Malergeschäft. Darvelva.

24. Februar 1968. Sägerei usw.  
Franz Brunold, in Peist. Inhaber dieser Firma ist Franz Brunold, von und in Peist. Sägerei und Holzhandel.

24. Februar 1968. Wertschriften usw.  
Inter-Invesco AG., in Chur. Wertschriften und Beteiligungen (SHAB. Nr. 34 vom 10. 2. 1966, S. 456). Laut öffentlicher Urkunde über die aussereidliche Generalversammlung vom 20. Februar 1968 wurde das Aktienkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 250 000 erhöht durch Ausgabe von 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000, welche durch Verrechnung mit einer Forderung voll liberriert sind. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 250 000, eingeteilt in 250 Inhaberaktien zu Fr. 1000, welche voll liberriert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

#### Thurgau - Thurgovie - Turgovia

23. Februar 1968. Strassen- und Tiefbau.  
Hüppi & Fieber AG, in Kreuzlingen. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 19. Februar 1968 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Strassen- und Tiefbauunternehmung. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Es gehören ihm an: lic. iur. Peter Perini, von

Samedan, in Kreuzlingen, als Präsident; Rudolf Fischer, von Meisterschwanden und Frauenfeld, in Frauenfeld, als Delegierter, und Peter Hüppi, von Winterthur, in Klotten, als Mitglied. Sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Säntisstrasse 14, beim Präsidenten.

#### Tessin - Tessin - Ticino Ufficio di Bellinzona

22 febbraio 1968.  
Immobiliare Navegna S.A., in Bellinzona, acquisto, vendita di immobili, ecc. (FUSC. del 28. 12. 1964, N° 301, p. 3874). Gino Guerra, Virgilio Guerra e Francesco Jolli, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e i loro poteri sono estinti. Gianni Sommaruga, da Lugano, in Giubiasco, è stato designato amministratore unico con firma individuale.

22 febbraio 1968.  
Banca dello Stato del Cantone Ticino, in Bellinzona (FUSC. del 8. 12. 1967, N° 288, p. 4039). Arturo Janner, da Bosco Gurin, in Bellinzona; Giovanni Lavizzari, da ed in Bellinzona, e Sandro Quadri, da Stabio, in Bellinzona, sono nominati procuratori per l'intera impresa, con firma collettiva a due con altro avente diritto.

#### Ufficio di Cevio (distretto di Vallemaggia)

15 febbraio 1968.  
Società Anonima Industria Tessile Avegnese (SAITA), in Avegnò (FUSC. del 20. 4. 1965, N° 90, p. 1217). L'assemblea generale degli azionisti del 10 febbraio 1967, ha deciso l'aumento del capitale sociale da fr. 1 000 000 a fr. 1 746 000, mediante emissione di 746 nuove azioni al portatore di nominali fr. 1000 cadauna, interamente liberate. La liberazione è avvenuta per fr. 60 000 in contanti e per fr. 686 000 mediante compensazione di crediti di azionisti verso la società. Il capitale sociale è ora quindi di fr. 1 746 000 suddiviso in 1746 azioni al portatore di fr. 1000 interamente liberate. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza. Dr. Ivo Brugnolo di Giuseppe e Ugo Guzzi fu Celestino hanno cessato di far parte del consiglio di amministrazione e pertanto il loro diritto di firma è estinto.

#### Ufficio di Locarno

16 febbraio 1968. Garni.  
Fuchser Ida, in Ascona. Titolare è Ida Fuchser nata Schybill, debitamente autorizzata dal marito Walter Fuchser, entrambi da Linden (BE), in Ascona. Gerenza Garni Silvia. Via Circonvallazione 7.

20 febbraio 1968. Costruzioni in ferro, ecc.  
Pini, Martini & Dusa, in Ascona. Ubaldo Pini, fu Luigi, da ed in Ascona; Giovanni Martini, fu Martino, da Intragna, in Ascona; Lorenzo Duca, di Battista, da Crana, in Ascona, hanno costituito a datare dal 1° gennaio 1968 una società in nome collettivo sotto la ragione sociale suindicata. Vincola la ditta la firma individuale degli associati. Costruzioni in ferro, fabbricazione e lavorazione artistica di articoli in ferro. Via Delta.

#### Ufficio di Lugano

20 febbraio 1968. Immobili, ecc.  
Ronchetto S.A., in Lugano, società anonima con atto notarile e statuto del 19 febbraio 1968. Scopo: la compra, la vendita, la costruzione e la locazione nonché la gestione di beni mobili ed immobili; la partecipazione ad imprese commerciali ed industriali; l'amministrazione del patrimonio di proprietà di terzi; operazioni finanziarie di ogni genere ed ogni altra transazione finanziaria e commerciale connessa a questo scopo. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: uno o più membri, attualmente da un amministratore unico con firma individuale che è Paolo Merlo, da Russo, in Lugano. Recapito: Via al Forte 2, presso avv. Davide Enderlin.

23 febbraio 1968. Prodotti chimici, ecc.  
Chemestral S.A., in Lugano, società anonima con atto notarile e statuto del 22 febbraio 1968. Scopo: la confezione e vendita di prodotti chimici, farmaceutici e biologici. La società potrà inoltre compiere tutte quelle operazioni commerciali, industriali, finanziarie, mobiliari ed immobiliari utili al conseguimento dello scopo sociale, e assumere interessenze e partecipazioni ad altre società aventi oggetto analogo ed affine o comunque connesso al proprio. Capitale: franchi 51 000, diviso in 51 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Comunicazioni: agli azionisti se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o 3 a 5 membri, attualmente da un amministratore unico con firma individuale che è Ivo Molteni, da ed in Lugano. Recapito: Via Nassa 60 (uffici propri).

23 febbraio 1968. Aghi, ecc.  
Vorppe Ivette Andrée, Exportefab, in Tesserete, commercio aghi ipodermici (FUSC. del 23. 8. 1965, N° 195, p. 2623). La ditta viene cancellata per cessazione di commercio.

23 febbraio 1968. Acquavite, ecc.  
WAWIS di Amerigo Ghirlanda, in Lugano. Titolare: Amerigo Ghirlanda, da Sonvico, in Lugano. Importazione e commercio di acquavite e di altri prodotti di consumo come bevande, alimenti e generi voluttuari e contenenti alcole, rappresentanze e agenzie nel ramo. Via Trevano 95 (uffici propri).

#### Distretto di Mendrisio

22 febbraio 1968. Articoli di abbigliamento, ecc.  
Texco S.A., in Chiasso. Società anonima con atto notarile e statuti in data 16 febbraio 1968. Scopo: la fabbricazione, la compravendita, l'importazione e l'esportazione di articoli di abbigliamento, come pure l'assunzione di rappresentanze nel campo tessile. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio e Foglio ufficiale del cantone. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente un amministratore unico nella persona di Elmo Gandolfi, da Faiedo, in Gentilino, con firma individuale. Recapito: Uffici propri, Corso San Gottardo 20, Chiasso.

23 febbraio 1968. Spedizioni internazionali, ecc.  
Taurtrans S.A., in Chiasso, società anonima con atto notarile e statuti in data 22 febbraio 1968. Scopo: l'esercizio di una casa di spedizioni internazionali. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, liberate in ragione del 40 % (fr. 20 000). Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente un amministratore unico nella persona di Carlo Mondia, da Russo, in Balerna, con firma individuale. Recapito: Corso San Gottardo 73, uffici propri.

23 febbraio 1968. Cappelli.  
Carlo Moresi Società Anonima, in Mendrisio, fabbricazione ed il commercio di cappelli e articoli affini, ecc. (FUSC. del 29. 10. 1965, N° 253, p. 3401). Con decisione assembleare del 1° febbraio 1968 la società ha deciso di modificare la propria ragione sociale in Carmor S.A. Successori a Carlo Moresi Società Anonima. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza.

23 febbraio 1968. Partecipazioni.  
Yoraco S.A., in Chiasso. Società anonima con atto notarile e statuti in data 22 febbraio 1968. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società con investimenti e mutui. La società può inoltre compiere tutte le operazioni mobiliari e immobiliari. Capitale: franchi 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna,

interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Gli azionisti, il cui indirizzo è noto all'amministrazione, verranno informati mediante lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o 3 a 5 membri, attualmente un amministratore unico nella persona di Elmo Gandolfi, da Faiedo, in Gentilino, con firma individuale. Recapito: c/o avv. Pifferrances Campagna, Corso San Gottardo, 20 Chiasso.

#### Waadt - Vaud - Vaud Bureau d'Aigle

16 février 1968. Ecoles.  
Leysin American Schools, à L e y s i n, société anonyme (FOSC. du 21. 3. 1966, p. 930). Suivant procès-verbaux authentiques de ses assemblées générales extraordinaires du 16 juin 1967 et ordinaire du 27 janvier 1968, la société a porté son capital social de fr. 350 000 à fr. 700 000 par l'émission de 350 actions nouvelles de fr. 1000 chacune, nominatives. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social est actuellement de fr. 700 000, divisé en 700 actions de fr. 1000 chacune, nominatives, entièrement libérées. La société a modifié par ailleurs ses statuts sur deux points non soumis à publication. Les administrateurs Richard D. Stoddard et Dudley Strasburg, démissionnaires, sont radiés, leurs pouvoirs sont éteints. Le conseil d'administration est composé de Carlo de Mercurio, de Corseaux, actuellement domicilié à La Croix sur Lutry, président (déjà inscrit comme vice-président); Walter Trumpler, vice-président (déjà inscrit comme membre); secrétaire: Sigrid B. Ott, de Bâle et Murgenthal, à Leysin (nouvelle); membres: Robert L. Mc.Causland, Harald Brauen, Paula Eickhoff (déjà inscrits), et Fred Ott, de Bâle et Murgenthal, à Leysin (nouveau). La société est engagée par la signature collective à deux de chaque administrateur.

21 février 1968.  
Société de Laites de Villy, à Villy, commune d'Ollon, société coopérative (FOSC. du 18. 5. 1953, p. 1197). Emile Motier, de Châteaudoex, à Villy, est président; Jacques Dubi, d'Ollon et La Lenk (BE), à Salaz, commune d'Ollon, vice-président; Robert Reichenbach, de Gsteig (BE), aux Arnouds, commune d'Ollon, secrétaire-caissier. Ernest Gerber, président, Maurice Pousaz, vice-président, et Alfred Gerber, secrétaire-caissier sont démissionnaires. Les signatures d'Ernest Gerber, Maurice Pousaz et Alfred Gerber sont radiées. Le président, ou le vice-président, signe collectivement avec le secrétaire-caissier.

#### Bureau de Cossonay

21 février 1968. Textiles, tapis.  
J. Gerzner, à Penthaz. Le chef de la maison est Jean François Gerzner, d'Einsiedeln (SZ) et Les Thioleyres (VD), à Penthaz. Commerce de textiles et tapis.

#### Bureau de Lausanne

23 février 1968.  
Bonnard & Gardel, ingénieurs-conseils S.A., à Lausanne (FOSC. du 18. 12. 1967, p. 4150). Procuration collective à deux avec un administrateur est conférée à Raymond Lafitte, de France, à Pully.

23 février 1968.  
Union de conseillers financiers, succursale de Lausanne. Succursale créée par décision du 8 novembre 1967 du conseil d'administration de la société coopérative «Union de conseillers financiers», à Genève, inscrite au registre du commerce de Genève le 27 décembre 1966 (dernière publication: FOSC. du 21. 11. 1967, p. 3836), dont le but est de favoriser l'activité de conseiller financier de chacun de ses membres, principalement dans le domaine des fonds mutuels d'investissement, en leur donnant des conseils ou des recommandations dans des affaires concrètes; de développer les connaissances techniques de ses membres en matière de finance et de fonds d'investissement. La succursale est engagée par la signature individuelle de René Theubert, de Fahy (BE), à Vevey, administrateur, et Georges Voirel, de Les Genevez, à Prilly, gérant, dont les pouvoirs sont limités à la succursale. Bureau de la succursale: Place St-François 9.

23 février 1968.  
Garage Honegger S.A., à Lausanne (FOSC. du 17. 12. 1963, p. 3578). Conseil: Jean Honegger, administrateur, nommé président; Jacques Honegger (inscrit), actuellement à Prilly, et Paul Gouffon (inscrit), actuellement à Lausanne. La société est engagée par la signature individuelle du président et par la signature collective à deux des autres administrateurs et des fondateurs Jean-Michel Honegger, de Prilly (ZH), à Villette et Jean-François Krieger, de Romont (FR), à Wald; les fondateurs ne signent toutefois pas entre eux. La procuration de Jacques Honegger et Paul Gouffon est éteinte.

23 février 1968. Horticulture.  
Jean Amiguet, au Mont-sur-Lausanne. Titulaire: Jean Amiguet, allié Rochat, de Gryon, au Mont-sur-Lausanne. Etablissement horticole. En Corgeons.

23 février 1968. Objets mobiliers.  
Antex S.à.r.l., à Lausanne. Société à responsabilité limitée. Date des statuts: 14 février 1968. But: achat, vente et commerce de tous objets mobiliers, à l'exception de titres et valeurs boursières. Capital: fr. 20 000. Associés: Antoni Blumenthal, de Zurich et Villa (GR), à Lausanne, pour une part de fr. 9000; Bruno Sonderegger, d'Obereg, à Pully, pour une part de fr. 9000; François Blumenthal, de Zurich et Villa (GR), à Lausanne, pour une part de fr. 1000, et Marielle Sonderegger, d'Obereg, à Pully, pour une part de fr. 1000. Publications: Feuille officielle suisse du commerce. Les associés Antoni Blumenthal et Bruno Sonderegger sont nommés gérants, avec signature individuelle. Bureaux: chemin des Croix-Rouges 12.

23 février 1968. Produits du sol ou fabriqués.  
Centrex S.A., à Lausanne. Société anonyme. Date des statuts: 15 février 1968. But: commerce international de tous produits du sol ou fabriqués, représentation de sociétés suisses et étrangères. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: Feuille officielle suisse du commerce. Conseil: 1 à 5 membres, composé de Paul Geahel, du Liban, à Pully, président; Pierre Bless, de Flums (SG), à Pully, secrétaire, et Joseph Schmidt, de Naters (VS), à Pully, lesquels signent collectivement à deux. Bureaux: Avenue de La Gare 10 (chez fiduciaire Schmidt).

23 février 1968.  
Paris Délassement Jorat S.A., à Lausanne (FOSC. du 20. 11. 1967, p. 3826). Les administrateurs George Bouclainville et Marc Mermod sont démissionnaires; leur signature est radiée. Conseil: Jean-Pierre Baudois (vice-président), nommé président; Alphonse Grossmann, de Kilsnacht (ZH), à Lausanne, vice-président; Charles Morel, de Corcelles, commune de Corcelles-Cormondrèche (NE), à Lausanne, secrétaire; André Marquis, de Morges et Echichens, à Lausanne, et Roger Marquis, de Morges et Echichens, à Lausanne. La société est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire. Bureaux transférés: Chemin de Rovéraz 14 (chez Charles Morel).

#### Bureau de Nyon

23 février 1968. Brevets, etc.  
«COREM» Nicolas Mironoff & Cie, à Mies, société en nom collectif, brevets d'invention, etc. (FOSC. du 19. 7. 1966, N° 166, p. 2323). La société est dissoute depuis le 31 janvier 1968. Sa liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

**Bureau d'Yverdon**

23 février 1968. Immeubles.  
**S.I. Cheminet-Ouest S.A.**, à Yverdon. Suivant acte authentique et statuts du 21 février 1968, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'achat, la vente, la construction, la transformation, la gérance et la location de tous immeubles, ainsi que toutes opérations financières et commerciales s'y rapportant. La société peut assumer des participations à toutes entreprises en Suisse et à l'étranger. La société se propose notamment d'acquiescer d'Armand Cherpillod, à Yverdon, pour le prix de francs 54 500, une parcelle de terrain de 1090 m<sup>2</sup>, soit parcelle 532 du cadastre d'Yverdon, rue du Cheminet. Le capital social est de francs 60 000, divisé en 60 actions au porteur de fr. 1000 chacune. Il est entièrement libéré. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. L'assemblée générale est convoquée par avis dans l'organe de publicité. Le conseil d'administration est composé de 1 à 5 membres, actuellement de: Maurice Giroud, fils d'Ernest, de Grandevant, à Yverdon, président; René Dormond, fils de Robert, d'Ollon, à Yverdon, secrétaire; Robert Herren, fils de Maurice, de Grandson, aux Tuileries de Grandson, administrateur. La société est engagée par la signature collective à deux des trois administrateurs. Bureaux de la société: rue d'Orbe 21, au domicile de la Coopérative des Ouvriers du Bâtiment.

**Wallis - Valais - Vallesse**

**Bureau de Sion**

23 février 1968.  
**Imprimerie Moderne S.A. Sion**, à Sion (FOSC. du 8.5.1967, N° 105, p. 1559). Francis Zufferey, de St-Luc, à Sion, a été nommé fondateur de pouvoirs. La société sera désormais engagée par la signature du directeur (déjà inscrit) ou la signature collective à deux des administrateurs ou d'un administrateur et du fondateur de pouvoirs.

**Neuchâtel - Neuchâtel - Neuchâtel**

**Bureau de Boudry**

23 février 1968. Café.  
**Emile Gerber**, à Corcelles, commune de Corcelles-Cormondrèche. Le chef de la maison est Emile Gerber, de Langnau i.E. et Corcelles-Cormondrèche, à Corcelles, commune de Corcelles-Cormondrèche. Exploitation du café du Bornet. Grand'rue 61.

**Bureau de La Chaux-de-Fonds**

23 février 1968.  
**J.F. Stich, Sporting Garage**, à La Chaux-de-Fonds (FOSC. du 26.1.1962, N° 21). Est désigné en qualité de fondateur de procuracy, Jacques Francis Lengacher, d'Asschi bei Spiez (BE), à La Chaux-de-Fonds. Il signe collectivement à deux.

23 février 1968.  
**Prochimité-EESA**, à La Chaux-de-Fonds, société anonyme (FOSC. du 24.10.1967, N° 249, p. 3526). Par suite du transfert du siège à Avenches (VD) (FOSC. du 17.1.1968, N° 13, p. 103), cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de La Chaux-de-Fonds.

23 février 1968. Bureau d'architecte-conseil, brevets.  
**Clyma S.A.**, à La Chaux-de-Fonds, exploitation d'un bureau d'architecte-conseil et exploitation de brevets en tous genres, à l'exclusion de brevets-horlogers (FOSC. du 20.3.1963, N° 66). Cette raison sociale est radiée d'office en application des dispositions de l'art. 89 de l'ORC. (Décision de l'autorité de surveillance du 21 février 1968.)

23 février 1968. Produits d'entretien.  
**F.D. Paratte**, à La Chaux-de-Fonds. Le chef de la maison est François-Dominique Marie Paratte, époux séparé de biens de Malia, dite Annie née Piazza, de Muriaux, à La Chaux-de-Fonds. Commerce de produits d'entretien à la marque «Rex-Eclat». Avenue des Forges 21.

**Bureau de Neuchâtel**

22 février 1968.  
**Blanchisserie le Muget S.A.**, à Neuchâtel, construction et exploitation de salons lavoirs, etc. (FOSC. du 6.1.1967, N° 4, p. 50). Par décision du 30 janvier 1968, le président du Tribunal I du district de Neuchâtel, à Neuchâtel, a nommé Fritz Landry, des Vernières, à Neuchâtel, curateur avec signature individuelle.

22 février 1968. Livres.  
**Pierre de Coulon**, à Neuchâtel, édition et commerce de livres (FOSC. du 18.8.1952, N° 192, p. 2072). Par suite du transfert du siège de la maison à Corcelles-près-Concise (VD) (FOSC. du 16.2.1968, N° 39, p. 2229), la raison est radiée d'office du registre du commerce de Neuchâtel.

23 février 1968.  
**Kiosque de Monruz, T. Palumbi**, à Neuchâtel. Le chef de la maison est Tomino Palumbi, d'origine italienne, à Neuchâtel. Exploitation d'un kiosque à journaux, vente de chocolats, tabacs et souvenirs. Exploitation d'un bar avec boissons alcooliques. Monruz N° 15.

26 février 1968.  
**Announces Suisses S.A. «ASSA»**, Société Générale Suisse de Publicité, succursale de Neuchâtel, exploitation d'une agence de publicité (FOSC. du 21.3.1967, N° 67, p. 996), société anonyme ayant son siège principal à Zurich. Dans son assemblée du 30 novembre 1967, la société a modifié son but qui devient: exploitation d'une entreprise spécialisée dans la publication d'annonces en Suisse. Elle peut participer ou exploiter pour son propre compte d'autres entreprises spécialisées dans la publication d'annonces ou d'autres entreprises de services en Suisse et à l'étranger, ainsi que collaborer à l'édition de publications ou traiter des affaires de ce genre pour son propre compte. Les statuts ont été modifiés en ce sens.

26 février 1968.  
**Garage des Trois Rois, Jean-Pierre et Maurice Nussbaumer**, à Neuchâtel, achat et vente, importation de véhicules et de tous accessoires, etc., société en nom collectif (FOSC. du 11.4.1967, N° 83, p. 1231). La société est dissoute depuis le 31 décembre 1967. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée. L'actif et le passif sont repris par la société anonyme «Garage des Trois Rois S.A.», ayant son siège principal à La Chaux-de-Fonds (FOSC. du 12.2.1968, N° 35, p. 307).

26 février 1968.  
**Garage des Trois Rois S.A. Succursale de Neuchâtel**, à Neuchâtel. Sous cette raison sociale, la société anonyme «Garage des Trois Rois S.A.», à La Chaux-de-Fonds, achat, vente, location et réparation d'automobiles et le transport professionnel de personnes au moyen de véhicules automobiles, inscrite sur le registre du commerce de La Chaux-de-Fonds (FOSC. du 12.2.1968, N° 35, p. 307), a créé une succursale à Neuchâtel. Elle est engagée par la signature individuelle des administrateurs Jean-Pierre Nussbaumer, président, et Maurice Ernest Nussbaumer, tous deux de Lütferken (SO), à La Chaux-de-Fonds. Ont été nommés: directeur, Jean-Pierre Grandy, de Môtiers, à Neuchâtel; directeurs-adjoints, Willy Bernath, de La

Chaux-de-Fonds et Thayngen (SH), à Bôle, et Jean Henri Juif, de nationalité française, à Auvernier, fondé de pouvoir, Roger Cuche, du Pâquier, à Hauterive (NE). Il engage, tous quatre, uniquement la succursale par leur signature collective à deux. Bureaux: rue Pierre à Mazel 11 et route des Gouttes d'Or 78.

**Genève - Genève - Ginevra**

12 février 1968.  
**Aurora Galerie d'Art Moderne**, à Genève, société coopérative. Date des statuts: 18 octobre 1967. But: promouvoir la création d'oeuvres artistiques dans le domaine de la peinture, en permettant notamment à des artistes suisses ou étrangers et plus particulièrement à ses propres membres d'exposer et de vendre leurs oeuvres dans les conditions les meilleures. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Valeur nominale des parts sociales: fr. 100. Signature: collective à deux de Roland Marmoud, de et à Genève, président; Claudine Martin, de et à Genève, secrétaire; Gérard Ducimetière, de Vevey, à Chêne-Bougeries; Joseph Heeb, d'Altstätten, à Lancy; Blaise Perret, de et à Genève; Jacqueline Schöpfer et Michel Schöpfer, tous deux de Rickenbach (LU), à Ornex (Ain, France), tous membres du conseil d'administration. Adresse: 8, rue de l'Athénée.

23 février 1968. Participations.  
**Tagra SA**, à Genève, administration de toutes participations financières, etc. (FOSC. du 21.1.1966, p. 219). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

23 février 1968.  
**Union Charbonnière SA**, à Genève, achat et vente de combustibles, etc. (FOSC. du 30.11.1962, p. 3466). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

23 février 1968. Tabacs, journaux, etc.  
**Berthe Mouron**, à Vernier. Chef de la maison: Berthe Mouron née Fasel, de Satigny, à Vernier, autorisée par son mari Jean-Pierre Mouron. Commerce de tabacs, cigares, cigarettes, journaux et chocolats. Kiosque de Vernier.

23 février 1968. Produits métallurgiques.  
**Albert Schärer**, de Pregny-Chambésy. Chef de la maison: Albert Schärer, de Genève, à Pregny-Chambésy. Représentation et commerce de produits métallurgiques. 7, chemin des Ruches.

23 février 1968.  
**Etudes et Travaux techniques SA**, à Genève (FOSC. du 6.9.1965, p. 2785). Administration: Charles-Albert Stévenin (inscrit), nommé président; Pierre-Louis Mouchet, jusqu'ici fondé de pouvoir, nommé délégué; et Jean Bianne, de France, à Paris, lesquels signent individuellement.

23 février 1968.  
**Société Immobilière Avilag B**, à Genève, société anonyme (FOSC. du 21.4.1953, p. 941). Pierre-André Gillieron n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Jean Broliet, jusqu'ici secrétaire, nommé président; Henry Broliet (inscrit) nommé secrétaire, et Alfred Lucain, de et à Genève, lesquels signent individuellement. Nouvelle adresse: 23, quai des Bergues, chez Broliet et Cie.

23 février 1968. Placements mobiliers, etc.  
**Securities Management Company Ltd**, à Genève, placements mobiliers et immobiliers, etc., société anonyme (FOSC. du 22.2.1968, p. 389). Signature collective à deux a été conférée à Renato Dutzi, de et à Genève, directeur.

23 février 1968. Vêtements, etc.  
**O. Schibli Créations SA**, à Genève, vêtements pour dames et jeunes filles, etc. (FOSC. du 11.11.1964, p. 3403). La société est dissoute. Par conséquent, elle est en liquidation sous la raison sociale **O. Schibli Créations SA, en liquidation**. Liquidateur: Charles Terraz, jusqu'ici administrateur, avec signature individuelle. Yves Maître (décédé), et Oswald Schibli ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Domicile de liquidation: 1, rue de la Cité, chez la Société Fiduciaire et de Gérance SA, Genève.

23 février 1968. Matériel de transports, etc.  
**Locom SA**, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 12 février 1968. But: achat, vente et location de matériel destiné plus spécialement à l'industrie des transports de quelque nature que ce soit; achat et vente de marchandises en tous genres; achat, vente, exploitation ou concession de brevets et marques; participation dans toute entreprise industrielle ou commerciale. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: Pierre Gruner, de et à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 15, rue Général-Dufour, chez Maurice et René Merkt, avocats.

26 février 1968. Tabacs.  
**Jean Jotti**, à Genève, tabacs (FOSC. du 4.7.1952, p. 1701). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation.

26 février 1968. Location de voitures automobiles, etc.  
**Touring Car Co. Geneva**, à Genève, location de voitures automobiles, etc., société anonyme (FOSC. du 16.1.1964, p. 134). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

26 février 1968.  
**«Messages-Services» H. Gentizon**, à Genève. Chef de la maison: Henri Gentizon, de Constantine, à Genève, séparé de biens de Josette-Germaine née Laurent. Office permanent spécialisé pour tous services de transmission d'ordres par téléphone, par radio, télex ou autres moyens; domiciliation, adressage et tous travaux de bureau. 9, rue de la Fontaine.

26 février 1968. Confiserie.  
**Bruno Lardi**, à Genève, fabrication et vente en gros de confiserie (FOSC. du 7.2.1968, p. 266). Nouvelle raison de commerce: «Antar» B. Lardi. Nouveau siège: Onex, 15 A, route de Loëx.

26 février 1968. Papeterie.  
**Roger Schorer**, à Genève, commerce de papeterie en gros (FOSC. du 29.6.1962, p. 1910). Nouveau siège de la maison et domicile du chef de la maison: Vandœuvre v.r.s. 30, chemin de la Seymaz.

26 février 1968. Electrophones, etc.  
**«Fonorex» Christiane et Paul Bismuth**, à Onex, société en nom collectif. Date du commencement de la société: 1<sup>er</sup> mai 1966. Associés: les époux Paul-Roger Bismuth, apatride, et Christiane Bismuth née Lhomme, de France, tous deux à Onex, séparés de biens. Fabrication et vente en gros d'électrophones et tous articles similaires. 16 B, chemin François-Chavaz.

26 février 1968. Spiritueux, liqueurs, etc.  
**Les Fils de Maurice Collé**, à Chêne-Bourg, fabrication de vermouths, spiritueux et liqueurs, etc., société en nom collectif (FOSC. du 20.12.1966, p. 4035). La société s'est transformée, dès le 1<sup>er</sup> janvier 1967, en société en commandite, sous la nouvelle raison de commerce: **Les Fils de Maurice Collé & Cie**. Associés indéfiniment responsables: Charles-Albert Collé et Marcel-Laurent Collé (inscrits). Associée commanditaire: «Société Ricard», société anonyme, à Paris, avec une commandite de fr. 250 000. Objet actuel: importation, fabrication, vente et distribution de produits de marque dans la branche des spiritueux, liqueurs, vins et produits alimentaires.

26 février 1968. Recherches de brevets, etc.  
**M. Mann & C. Morel**, à Genève, recherches et mise au point de brevets, etc., société en nom collectif (FOSC. du 2.6.1965, p. 1739). Par suite de mariage, l'associée Carmen Morel porte désormais le nom de Mann. Nouvelle raison de commerce: **C. & M. Mann**.

26 février 1968. Concessions pétrolières, etc.  
**Circle Oil Co SA**, à Genève, acquisition, gestion et administration de concessions pétrolières, etc. (FOSC. du 12.12.1967, p. 4079). Rudolf Ziemba, directeur général (inscrit), signe dorénavant collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à James-D. Hughes, des USA, à Houston (Texas, USA), et Guy-W. Joyce, des USA, à Mandeville (Louisiane, USA), directeurs.

26 février 1968.  
**Société Immobilière «La Familiale»**, à Genève, société anonyme (FOSC. du 13.2.1953, p. 353). L'administrateur Emile Mègevand est maintenant domicilié à Genève. Nouvelle adresse: 51, route de Florissant, chez Emile Mègevand.

26 février 1968. Participations, etc.  
**Genaree SA**, à Genève, acquisition et administration de participations, etc. (FOSC. du 3.2.1964, p. 358). Administration: Gustave Barbey (inscrit) nommé président, et Eric Chauvet, de Coligny, à Genève, secrétaire, lesquels signent individuellement. Nouvelle adresse: 4, boulevard du Théâtre, chez Darier et Cie.

26 février 1968.  
**Société Immobilière «Irlis»**, à Genève, société anonyme (FOSC. du 27.12.1962, p. 3710). Nouvelle adresse: 3, rue Michel-Chauvet, chez Giacobino et Delaunay.

26 février 1968.  
**Société Immobilière Pierre à Bochet C**, à Genève, société anonyme (FOSC. du 16.12.1960, p. 3621). Nouveau siège: Thônex. Statuts modifiés le 13 février 1968. Pierre Wicht n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Raymond Gerdil, de Genève, à Thônex, est administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 41 B, route d'Ambilly, Moillesulaz, chez Raymond Gerdil.

26 février 1968. Coutellerie, etc.  
**Gebr. Schwarz Aktiengesellschaft (Schwarz Frères Société Anonyme)**, à Genève, articles de coutellerie, de ménage, etc. (FOSC. du 19.3.1963, p. 804). Nouveau siège: Vernier. Statuts modifiés le 15 février 1968. Adresse: 9-11, chemin de la Muraille, Aire.

26 février 1968.  
**Société Immobilière Vieux-Collège-Poste**, à Genève, société anonyme (FOSC. du 25.4.1957, p. 1099). Nouvelle adresse: 51, route de Florissant, chez Emile Mègevand.

26 février 1968. Immeubles.  
**SI Jonc-Cointrin A**, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 15 février 1968. But: achat, vente, construction, location, transformation et mise en valeur de biens immobiliers. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Reprise de biens envisagés: parcelles 11314 et 12013 A et droits de copropriété dans la parcelle 11316, de Meyrin, avec bâtiment, pour fr. 405 000. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: William Ingolia, président, et Georges Leemann, secrétaire, tous deux de et à Genève, lesquels signent collectivement. Adresse: 2, place de la Fusterie, chez William Ingolia.

26 février 1968. Immeubles.  
**SI Jonc-Cointrin B**, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 15 février 1968. But: achat, vente, construction, location, transformation et mise en valeur de biens immobiliers. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Reprise de biens envisagés: parcelle 12013 B de Meyrin, pour fr. 60 000. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: William Ingolia, président, et Georges Leemann, secrétaire, tous deux de et à Genève, lesquels signent collectivement. Adresse: 2, place de la Fusterie, chez William Ingolia.

26 février 1968. Immeubles.  
**SI Jonc-Cointrin C**, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 15 février 1968. But: achat, vente, construction, location, transformation et mise en valeur de biens immobiliers. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Reprise de biens envisagés: parcelle 12013 B de Meyrin, pour fr. 60 000. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: William Ingolia, président, et Georges Leemann, secrétaire, tous deux de et à Genève, lesquels signent collectivement. Adresse: 2, place de la Fusterie, chez William Ingolia.

26 février 1968.  
**Société d'Exploitation Cinématographique Etoile**, à Genève, société anonyme (FOSC. du 7.12.1964, p. 3670). Nouvelle adresse: 42, rue du Rhône. La société exploite à cette adresse un cinéma à l'enseigne «Rio».

**Andere gesetzliche Publikationen  
Autres publications légales**

**Builpat A.G., Zug**  
**Liquidations-Schuldenreg. gemäss Artikel 742 und 745 OR.**  
**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 1. März 1968 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich schriftlich mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Löwenstrasse 1, Zürich 1, anzumelden. (AA. 99\*)

6300 Zug, den 1. März 1968 Der Liquidator: Dr. Hans Hüsey

**Eegsa, en liquidation, Genève**

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO.**

**Deuxième publication**

La société anonyme Eegsa, exploitation de carrières et gravières, à Chancy, a été dissoute et est entrée en liquidation suivant décision de l'assemblée générale des actionnaires du 12 octobre 1967. Les créanciers de cette société sont sommés de produire leurs créances avec justificatifs à l'appui, d'ici au 31 mars 1968, sous peine de forclusion, au liquidateur: M. Maurice Chapuis, expert-comptable, 4, rue du Rhône, 1204 Genève. (AA. 98\*)

1204 Genève, le 29 février 1968

Le liquidateur

**Cameron Machine International S.A., en liquidation, Lausanne**

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO.**

**Troisième publication**

L'assemblée extraordinaire des actionnaires de la société a décidé le 29 décembre 1967 de liquider la société. Tous les créanciers de la société sont priés, conformément aux articles 742 et 745 du Code des obligations, de faire connaître leurs réclamations auprès l'adresse de la société en liquidation: rue de Bourg 27 (chez Fiduciaire Lucien Borloz), Lausanne. (AA. 97\*)

1000 Lausanne, le 28 février 1968

Le liquidateur



**Schweizerischer Bankverein, Basel**

Schlussbilanz per 31. Dezember 1967

nach Verteilung des Aktivsaldos der Gewinn- und Verlustrechnung von Fr. 71 775 618.68, gemäss den Anträgen des Verwaltungsrates

Aktiven		Passiven	
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben	Fr. 1 333 038 029.61	Bankenkreditoren auf Sicht	Fr. 1 686 859 696.01
Coupons	32 833 712.40	Bankenkreditoren auf Zeit	1 192 679 492.70
Bankendebitoren auf Sicht	2 385 624 729.44	Verpflichtungen aus Reportgeschäften	2 707 822.09
Bankendebitoren auf Zeit	1 989 979 252.59	Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	4 586 855 332.91
Wechsel	1 434 707 148.23	Kreditoren auf Zeit	2 129 720 445.56
Reports	15 616 902.33	davon mehr als 1 Jahr fest Fr. 71 318 085.75	
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	1 001 313 449.09	Depositen- und Einlagehefte	1 395 294 324.22
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	2 076 833 281.27	Kassenobligationen	1 212 366 600.—
davon gegen hypothekarische Deckung Fr. 789 079 839.76		Checks und kurzfristige Dispositionen	21 735 832.15
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	1 086 971 803.01	Tratten und Akzepte	77 460 544.25
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	1 961 850 988.07	Sonstige Passiven	440 699 862.71
davon gegen hypothekarische Deckung Fr. 648 645 417.16		Dividende 1967	38 850 000.—
Kontokorrent-Vorschüsse und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften	230 246 096.88	Aktienkapital	300 000 000.—
Hypothekaranlagen	130 842 129.05	Reservefonds	60 000 000.—
Obligationen der Schweizerischen Eidgenossenschaft	162 813 587.90	Spezial-Reserve	338 000 000.—
Wertschriften und dauernde Beteiligungen	555 746 280.10	Gewinnvortrag auf neue Rechnung	7 676 368.68
Bankgebäude	30 000 000.—		
Andere Liegenschaften	12 800 000.—		
Sonstige Aktiven	49 688 931.31		
<b>Kautionen Fr. 477 358 638.67</b>	<b>13 490 906 321.28</b>		<b>13 490 906 321.28</b>
<b>Aufwand</b>	<b>Gewinn- und Verlustrechnung für das Jahr 1967</b>		<b>Ertrag</b>
	abgeschlossen per 31. Dezember		
Passivzinsen	Fr. 275 313 617.30	Saldovortrag vom Vorjahr	Fr. 6 712 910.62
Verwaltungsausgaben		Aktivzinsen	371 541 358.78
Bankbehörden und Personal	Fr. 127 697 901.16	Kommissionen	75 996 827.62
Pensionskassenbeiträge und übrige Sozialaufwendungen	Fr. 19 260 057.92	Ertrag des Wechselportefolios	71 552 806.79
Geschäfts- und Bürokosten	Fr. 38 300 982.43	Ertrag der Wertschriften und der Syndikatsbeteiligungen	18 160 260.22
Steuern	185 258 941.51	Ertrag der Liegenschaften	506 296.89
Abschreibungen und Rückstellungen	24 195 576.90	Verschiedene Erträge	19 521 464.69
Saldovortrag vom Vorjahr	13 448 171.22		
Reingewinn	6 712 910.62		
	<b>569 991 925.61</b>		<b>569 991 925.61</b>

**Privatbank & Verwaltungsgesellschaft, Zürich**

Bilanz per 31. Dezember 1967

(Nach Berücksichtigung der Generalversammlungs-Beschlüsse vom 1. März 1968 betreffend Gewinnverteilung)

Aktiven		Passiven	
Kassa, Giro-Nationalbank und Postcheckguthaben	Fr. 8 387 779.58	Bankenkreditoren auf Sicht	Fr. 12 623 480.64
Coupons	490 359.90	Bankenkreditoren auf Zeit	214 171.10
Bankendebitoren auf Sicht	45 070 332.86	Verpflichtungen aus Reportgeschäften	9 900.—
Bankendebitoren auf Zeit	12 887 086.30	Kreditoren auf Sicht	63 710 603.41
Wechsel	250 000.—	Kreditoren auf Zeit	16 301 747.—
Reports	1 594 415.—	Sonstige Passiven	4 554 697.75
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	772 711.26	Dividende 12% pro 1967	480 000.—
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	28 134 046.97	Aktienkapital	4 000 000.—
davon gegen hypothekarische Deckung Fr. 891 406.50		Allgemeine Reserven	3 200 000.—
Hypothekaranlagen	20 000.—	Ausserordentliche Reserven	4 500 000.—
Wertschriften	10 832 628.45	Saldovortrag auf neue Rechnung	535 868.52
Syndikatsbeteiligungen	1 463 000.—		
Sonstige Aktiven	228 108.10		
<b>Kautionen Fr. 2 399 421.40</b>	<b>110 130 468.42</b>		<b>110 130 468.42</b>
<b>Soll</b>	<b>Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1967</b>		<b>Haben</b>
Passivzinsen	Fr. 1 381 566.20	Saldovortrag von 1966	Fr. 409 400.30
Bankbehörden und Personal	2 252 040.95	Aktivzinsen	2 096 492.68
Beiträge an Personalversicherung und Fürsorgefonds	538 623.05	Kommissionen	2 746 179.16
Allgemeine Unkosten	691 389.35	Ertrag Devisen und Wechsel	194 624.16
Steuern und Abgaben	549 655.10	Ertrag der Wertschriften und Syndikatsbeteiligungen	1 448 712.99
Rückstellungen und Abschreibungen	353 575.50	Verwaltungsgebühren und Verschiedenes	599 139.18
Aktivsaldo:			
Vortrag von 1966	Fr. 409 400.30		
Gewinn pro 1967	Fr. 1 318 298.02		
	<b>7 494 548.47</b>		<b>7 494 548.47</b>

**Mitteilungen Communications Comunicazioni**

**Verfügung**

des Eidgenössischen Finanz- und Zolldepartements über die Transitlagerung in den Rheinhäfen

(Vom 1. März 1968)

Das Eidgenössische Finanz- und Zolldepartement, gestützt auf Artikel 45 und 47 der Schiffszollordnung vom 1. November 1940, verfügt:

**I. Lagerwaren**

Art. 1. Die Transitlagerung ist in den Rheinhäfen zulässig für Waren einheitlicher Gattung, die in Mengen von mindestens 12 000 kg im Schiffsverkehr eingeführt werden.

Kühlgüter sind von der Transitlagerung ausgeschlossen.

**II. Grundsätze für die Lagerung**

Art. 2. Massgebliche Vorschriften. Soweit diese Verfügung nichts anderes bestimmt gelten für das Abfertungsverfahren und die Lagerung die Vorschriften der Zollgesetzgebung über die Privatlagerung.

Bezüglich der wirtschaftlichen Massnahmen und der weiteren Erlasse des Bundes, bei deren Durchführung die Zollverwaltung mitzuwirken hat, unterliegen die Waren bei der Einfuhr ab Lager den gleichen Vorschriften wie bei der direkten Einfuhr.

Art. 3. Lagerordnung. Die Lagerwaren sind an vom Zollamt anerkannten Lagerorten und von den übrigen Waren getrennt zu lagern. Das Zollamt kann die Kennzeichnung der Lager anordnen.

Art. 4. Lagerfrist. Die Lagerfrist beträgt höchstens zwei Jahre. Die Zollkreditdirektion Basel kann im Einzelfall eine längere Lagerfrist bewilligen, wenn die unverzollte Lagerung in einem Zolllager in Basel nicht möglich ist.

Art. 5. Zollpflichtiges Gewicht, Zins. Für die Verzollung ist das Einlagerungsgewicht massgebend. Ein Zins wird nicht erhoben.

**III. Einlagerungsverfahren**

Art. 6. Das Warengewicht ist in der Regel bei der Einlagerung zollamtlich festzustellen.

Das Zollamt kann das Gewicht nach Manifest, Konnossement oder ähnlichen Unterlagen oder gemäss Wiegekarte des Lagerhalters anerkennen.

**IV. Behandlung der eingelagerten Waren**

Art. 7. An den eingelagerten Waren sind nur Behandlungen und Manipulationen zulässig, die der Erhaltung der Ware dienen oder aus betriebstechnischen Gründen notwendig sind. Sie sind dem Zollamt mit dem dafür bestimmten Formular zu beantragen. Beginn und Ende sind dem Zollamt zu melden.

Das Zollamt kann die Ueberwachung der Warenbehandlungen und Manipulationen anordnen und dafür Gebühren gemäss Gebührenordnung erheben.

**V. Auslagerung**

Art. 8. Mindestgewichte. Die Auslagerung ist, von Restpartien abgesehen, nur für Mengen von mindestens 2000 kg zulässig.

Art. 9. Abfuhr. Die Abfuhr darf erst nach beantragter Löschung des Geleitscheins und nach Freigabe durch das Zollamt erfolgen.

**VI. Lagerkontrollmassnahmen**

Art. 10. Pflichten des Lagerhalters. Der Lagerhalter hat für jedes Lager eine Lagerkarte zu führen, in der die Ein- und Ausgänge, die Warenbehandlungen und Manipulationen laufend einzutragen sind. Der Lagerbestand ist nach jeder Ein- beziehungsweise Auslagerung auszuweisen.

Die Lagerkarten sind mit der Nummer des zugehörigen Geleitscheins zu versehen.

Art. 11. Zollamtliche Kontrollen. Das Zollamt ist befugt, jederzeit in die gesamte Lagerbuchführung und in alle Belege Einsicht zu nehmen und Bestandskontrollen durchzuführen. Bei diesen Kontrollen hat der Lagerhalter oder dessen Personal nach Anordnung des Zollamtes mitzuwirken.

**VII. Widerhandlungen**

Art. 12. Widerhandlungen gegen diese Verfügung werden, sofern sie nicht nach besonderen Strafbestimmungen zu verfolgen sind, als Ordnungsverletzung gemäss Artikel 104 und 105 des Zollgesetzes gehandelt.

**VIII. Inkrafttreten**

Art. 13. Diese Verfügung tritt am 1. März 1968 in Kraft. Auf den gleichen Zeitpunkt wird die Verfügung des Eidgenössischen Finanz- und Zolldepartementes vom 28. Dezember 1959 über das Verzeichnis der Waren, die gemäss Zollgesetz in den Basler Rheinhäfen privat gelagert werden dürfen, aufgehoben.

Waren, die bei Inkrafttreten dieser Verfügung bereits in den Rheinhäfen privat lagern, unterliegen der bisherigen Ordnung.

**Ordonnance**

du Département fédéral des finances et des douanes concernant l'entreposage en transit dans les ports rhénans (Du 1<sup>er</sup> mars 1968)

Le Département fédéral des finances et des douanes, vu les articles 45 et 47 de l'ordonnance douanière sur le trafic par eau, du 1<sup>er</sup> novembre 1940, arrête:

**I. Marchandises admises à l'entreposage**

Article premier. L'entreposage en transit dans les ports rhénans est autorisé pour les marchandises de même nature, importées dans le trafic par eau en quantités de 12 000 kg au moins.

Les marchandises congelées ne sont pas admises à l'entreposage en transit.

**II. Principes régissant l'entreposage**

Art. 2. Prescriptions applicables. Sauf dispositions contraires de la présente ordonnance, le dédouanement et l'entreposage sont régis par les prescriptions de la législation douanière concernant l'entreposage privé.

Dans le cas des mesures économiques et des autres dispositions fédérales à l'exécution desquelles l'administration des douanes est tenue de coopérer, les importations de marchandises entreposées sont soumises aux prescriptions régissant les importations directes.

Art. 3. Disposition des marchandises dans les entrepôts. Les marchandises seront entreposées sur les emplacements agréés par le bureau de douane, cela séparément des autres marchandises. Le bureau de douane peut ordonner le marquage des emplacements.

Si le bureau de douane le juge nécessaire, les entrepôts seront placés sous scellement douanier.

Art. 4. Durée de l'entreposage. La durée de l'entreposage est de deux ans au maximum.

La direction d'arrondissement des douanes de Bâle peut, dans le cas d'espèce, prolonger cette durée lorsque la place fait défaut dans les entrepôts douaniers de Bâle pour des marchandises non acquittées à l'importation.

Art. 5. Poids déterminant, intérêt. Le poids de la marchandise lors de l'entreposage est déterminant pour l'acquiescement à l'importation. Il n'est pas perçu d'intérêt.

**III. Procédure d'entreposage**

Art. 6. Le poids des marchandises est, en règle générale, constaté par la douane au moment de l'entreposage.

Le bureau de douane peut reconnaître le poids figurant sur les manifestes, les connaissements et autres documents semblables, ou sur les bulletins de pesage de l'entrepositaire.



## IV. Traitement des marchandises entreposées

Art. 7. Ne sont autorisés que les traitements et manipulations ayant pour but de conserver la marchandise ou nécessaires pour des raisons d'ordre technique. L'autorisation doit être demandée au bureau de douane au moyen de la formule prévue à cet effet. Le début et la fin de ces opérations seront annoncés au bureau de douane.

Le bureau de douane peut ordonner la surveillance des traitements et manipulations de marchandises et percevoir pour cela des taxes selon l'ordonnance sur les taxes.

## V. Sortie d'entrepôt

Art. 8. Poids minimums. La sortie d'entrepôt n'est autorisée que pour des quantités de 2000 kg au minimum, à moins qu'il ne s'agisse de quantités constituant la fin d'un lot.

Art. 9. Enlèvement des marchandises. L'enlèvement ne peut avoir lieu que lorsque la décharge de l'acquit-à-caution a été demandée et que le bureau de douane a autorisé à disposer de la marchandise.

## VI. Mesures de contrôle concernant l'entrepôt

Art. 10. Obligations de l'entrepositaire. L'entrepositaire tient une carte d'entrepôt pour chaque entrepôt; il y inscrit, au fur et à mesure, les entrées et les sorties, ainsi que les traitements et manipulations de marchandises. La carte doit indiquer le stock après chaque inscription. Les cartes d'entrepôt porteront le numéro de l'acquit-à-caution.

Art. 11. Contrôles douaniers. Le bureau de douane est habilité à procéder en tout temps à l'examen de la comptabilité d'entrepôt et de toutes les pièces justificatives, ainsi qu'à des contrôles de stock. L'entre-

positaire ou son personnel doivent y collaborer conformément aux instructions du bureau de douane.

## VII. Infractions

Art. 12. Les infractions à la présente ordonnance constituent des contraventions aux mesures d'ordre au sens des articles 104 et 105 de la loi fédérale sur les douanes, à moins qu'elles ne tombent sous le coup de dispositions pénales particulières.

## VIII. Entrée en vigueur

Art. 13. La présente ordonnance entre en vigueur le 1<sup>er</sup> mars 1968. Elle abroge et remplace l'ordonnance du Département fédéral des finances et des douanes du 28 décembre 1959, concernant la liste des marchandises pouvant être entreposées dans des locaux privés des ports rhénans, à Bâle, conformément à la loi sur les douanes.

Les marchandises qui se trouvent en entrepôt privé dans les ports rhénans au moment de l'entrée en vigueur de la présente ordonnance sont soumises aux dispositions antérieures.

Customs  
Item No.

011  
657-800  
656-913  
895-110

Description of commodity  
Beef-fresh, frozen not canned.  
Door mats.  
Bed linen, table linen, toilet linen and kitchen linen.  
Filing cabinets.

Die erwähnte Publikation ist entsprechend zu ergänzen.  
55. 6. 3. 68

## Ghana

## Prescriptions en matière d'importation

Dans la FOSC, N° 281 du 30 novembre 1967 les prescriptions en matière d'importation ghanéennes pour l'année 1968 ont été publiées. Selon la «notice to importers» N° 280 du 19 janvier 1968 les marchandises mentionnées ci-après ont été ajoutées dans la liste des «restricted imports».

Customs  
Item No°

011  
657-800  
656-913  
895-110

Description of commodity

Beef-fresh, frozen not canned.  
Door mats.  
Bed linen, table linen, toilet linen and kitchen linen.  
Filing cabinets.

La publication mentionnée doit être complétée en conséquence.  
55. 6. 3. 68

## Ghana

## Einfuhrvorschriften

Im Handelsamtsblatt Nr. 281 vom 30. November 1967 wurden die ghanesischen Einfuhrvorschriften für das laufende Jahr veröffentlicht. Gemäss der «notice to importers» N° 280 vom 19. Januar 1968 wurden die nachstehenden Waren in die Liste der «restricted imports» aufgenommen:

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.

## Ersparisanstalt Bütschwil

Die Dividende für das Geschäftsjahr 1967 wurde an der Generalversammlung vom 5. März 1968 auf 7% festgesetzt, zahlbar gegen Coupon Nr. 28 und zwar:

Aktien Nrn. 1—3000 Fr. 35.— brutto/Fr. 24.50 netto  
Aktien Nrn. 3001—4000 Fr. 17.50 brutto/Fr. 12.25 netto



## SCHWEIZERISCHE KREDITANSTALT

## Dividende 1967

Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 5. März 1968 wird der Coupon Nr. 22 der Aktien der Schweizerischen Kreditanstalt mit

Fr. 70.— brutto

abzüglich 30% eidgenössischer Verrechnungssteuer, also mit Fr. 49.— netto, vom 6. März 1968 an beim Hauptsitz in Zürich und bei sämtlichen Geschäftsstellen in der Schweiz spesenfrei eingelöst.

## Parquet + Holzbau AG., Bern

## 70. ordentliche Generalversammlung

Donnerstag, den 21. März 1968, 16 Uhr, im Hotel Schweizerhof, 1. Stock, in Bern

## Traktanden:

1. Geschäftsbericht.
2. Jahresrechnung und Bilanz pro 1967, Bericht der Kontrollstelle.
3. Décharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
5. Wahlen: a) Wahl des Präsidenten.  
b) Wahl eines Verwaltungsratsmitgliedes.  
c) Wahl der Kontrollstelle.

Die Jahresrechnung mit Bilanz, sowie Gewinn- und Verlustrechnung liegen am Sitz der Gesellschaft, Weissensteinstrasse 4, in Bern, zur Einsicht der Herren Aktionäre auf, wo ebenfalls der Geschäftsbericht bezogen werden kann. Die Zutrittskarten zu der Generalversammlung können gegen Ausweis der Aktiennummern bis 20. März 1968 am Sitz der Gesellschaft bezogen werden. Am Tage der Generalversammlung werden keine Zutrittskarten mehr abgegeben.

Bern, den 4. März 1968

Der Verwaltungsrat

## SAPIGEB

Société anonyme

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

## assemblées générales ordinaire et extraordinaire

le lundi 18 mars 1968, à 15 heures 30, au siège de la société, 12, rue de la Croix-d'Or, à Genève.

## Ordre du jour:

## Assemblée générale ordinaire

- 1<sup>o</sup> Rapport de gestion du conseil d'administration.
- 2<sup>o</sup> Rapport des contrôleurs des comptes.
- 3<sup>o</sup> Discussion et votation sur ces rapports.
- 4<sup>o</sup> Nominations statutaires.

## Assemblée générale extraordinaire

- 1<sup>o</sup> Rachat, éventuellement annulation des parts de fondateurs.
- 2<sup>o</sup> Dissolution de la société.
- 3<sup>o</sup> Nomination d'un liquidateur.

Le conseil d'administration



## Eigenheim Bank, Basel

## Einladung zur 37. ordentlichen Generalversammlung

Freitag, den 15. März 1968, vormittags 11 Uhr, im Restaurant Kunsthalle, Unionssaal I. Stock Steinenberg 7, Basel

## Traktanden:

1. Protokoll der 36. ordentlichen Generalversammlung vom 30. März 1967.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes des Verwaltungsrates über das Jahr 1967.
3. Abnahme der Jahresrechnung 1967, Entgegennahme des Berichtes der Kontrollstelle und Entlastung der Verwaltung.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
5. Ersatzwahl in den Verwaltungsrat.
6. Wahl der Kontrollstelle.

Aktionären, die an der Generalversammlung teilzunehmen wünschen, wird auf Verlangen – gestützt auf die Eintragung im Aktienregister – eine Zutrittskarte ausgestellt. Diese Zutrittskarte ist bis spätestens am 14. März 1968 bei der Bank zu verlangen.

Der Geschäftsbericht, die Jahresrechnung, der Bericht der Kontrollstelle sowie die Anträge des Verwaltungsrates über die Verwendung des Gewinnsaldos liegen vom 4.–14. März 1968 am Sitz der Bank für die Aktionäre zur Einsicht auf.

Basel, den 28. Februar 1968

Der Verwaltungsrat

## FONDS TRANCHE CANADIENNE

## Certificats, série nouvelle

La Direction du fonds a reçu, en date du 15 février 1968, un avis de l'Office des faillites de Genève, portant acte de défaut de biens relatif à FONDS IMMOBILIERS S.A. (F.I.S.A.), ancienne gérente du fonds, déclarée en faillite en octobre 1958. En conséquence, l'actif quasi unique des porteurs de certificats TRANCHE CANADIENNE, série nouvelle, représentant une créance admise à l'état de collocation, se réduit à néant. Dans ces conditions et en raison des frais judiciaires importants que la nouvelle Direction s'est vue obligée d'engager pour la sauvegarde des intérêts des porteurs, la valeur de liquidation des certificats apparaît comme nulle à teneur d'un compte de liquidation que les ayants droit pourront consulter aux guichets de la banque dépositaire.

Par ce motif, la Direction a décidé de prononcer la dissolution, avec effet immédiat, du FONDS TRANCHE CANADIENNE, certificats, série nouvelle.

Les porteurs sont priés d'envoyer, dès que possible, leurs titres à:

NOUVEAU FONDS IMMOBILIER S.A.  
8, Boulevard du Théâtre  
1204 GENEVE

La Direction

NB. Cet avis ne concerne pas les porteurs de parts TRANCHE CANADIENNE, série spéciale.

## AVIS AUX PORTEURS DE CERTIFICATS

## TRANCHE CANADIENNE, série nouvelle

La BANQUE ROMANDE, 8, Boulevard du Théâtre, 1204 GENEVE,

offre d'acheter au prix de Fr. 200.—

tout certificat TRANCHE CANADIENNE, série nouvelle, qui lui serait présenté à cet effet avant le 30 juin 1968.

BANQUE ROMANDE

## SAPIGEB

Société anonyme

Messieurs les porteurs de parts de fondateurs sont convoqués en

## assemblée générale extraordinaire

le lundi 18 mars 1968, à 15 heures, au siège de la société, 12, rue de la Croix-d'Or, à Genève.

## Ordre du jour:

Rachat, éventuellement annulation des parts de fondateurs.

Le conseil d'administration

# EXPERTA

Treuhand AG.

Revisionen  
Unternehmensberatung  
und Organisation  
Steuerberatung

**Zürich** Bahnhofstrasse 79 (051) 25 74 48  
**Basel** Dufourstrasse 25 (061) 24 58 58  
**Bern** Gartenstrasse 3 (031) 25 55 44  
**Lausanne** Bellefontaine 2 (021) 23 66 66

Ein Berufsverband mit Sitz in Bern bietet einer versierten

## Buchhalterin

einen interessanten, vielseitigen Posten zu fortschrittlichen Arbeitsbedingungen.

Interessentinnen, mit einigen Jahren Praxis auf diesem Gebiet, sind gebeten, ihre Offerte mit den üblichen Unterlagen unter Chiffre J 120229 an Publicitas AG., 3001 Bern, zu richten.

## NOVA-STAHLMÖBEL

Zufriedenheit!!



Die Probleme Ihrer Büro-Organisation lassen sich mit NOVA-Stahlmöbeln zweckmässig, wirtschaftlich und rasch lösen.

Verlangen Sie Unterlagen oder besuchen Sie uns im Ausstellungsraum an der Torgasse 2, Zürich.

NOVEX AG, Torgasse 2, 8001 Zürich  
Telephon (051) 34 77 18.

### Kreditschutz-Verband Burgdorf

E. Howald, Nachf. H. Brönnimann & Co.  
Direkte und indirekte  
AUSKUNFTE, INKASSO  
3400 Burgdorf, Lyssachstrasse 23  
Telephon (034) 2 21 80

### A vendre

Une machine compatible ASTRA, série 52/2, équipée pour le travail d'échelle d'in-létrés, avec cylindre splité. Prix intéressant. Offre sous chiffre R 211205-18. Publicitas 1211 Genève 3.

### Inserate

im Schweizerischen  
Handelsamtsblatt  
haben stets Erfolge!

### Inkasso im In- und Ausland

rasch - sicher - tarifgünstig.

W. Moser, Gutenbergstrasse 8,  
3001 Bern, Tel. (031) 25 31 31.

### Fabrikliegenschaft

In der Industriezone Basel-West, Nähe St. Johann-Bahnhof, zu verkaufen evtl. zu vermieten Areal von 1200 m<sup>2</sup> mit

enthaltend zirka 800 m<sup>2</sup> Fabrikations-, Lager- und Werkstatträume mit Rampe und Garagen, zirka 600 m<sup>2</sup> Büros, Abwartwohnung und Kantine. Eigener Parkplatz von 500 m<sup>2</sup> oder für zusätzliche Ueberbauung.

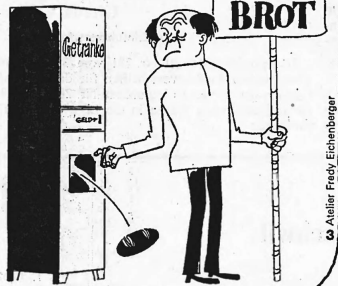
Chiffre J 80074 Q an die Publicitas AG., 4001 Basel.

### Inkasso Inland + Ausland

collecta  
Clausiusstrasse 70  
8006 Zürich Tel. 321016

## Der Ditchburn-Getränkeautomat - ein vielbeschäftigter und beliebter „Mitarbeiter“

... und dank gutem Service immer in Form! Prospekte und unverbindliche Vorführung durch die Generalvertretung: Multipatent, Hofwiesenstr. 18, 8057 Zürich, Tel. 051/2877 02.



## Haben Sie eine Sekretärin mit Fingerspitzengefühl?

Dann ist es durchaus möglich, dass sie auf SCM vollelektrischen Schreibmaschinen von Rüegg-Naeggli schreibt.

## Rüegg-Naeggli

RN.Center für Büro- und Betriebsorganisation 8022 Zürich  
Beethovenstrasse 49 / Am Schanzengraben Tel. 051/270250

## REISEBÜRO

Englisch lernen...

Irish Wohnen...

Sommer-Aufenthalt in Dublin mit Vormittags-sprachkurs in staatlich anerkannter Lehranstalt, 1. - 31. Juli 1968 Fr. 1280.- inkl. Flug mit Aer Lingus, Sprachkurs, Unterkunft und Verpflegung, Exkursionen.

Prospekte und Auskunft bei Reisebüro J. Baumeler AG., Grendel 11, 6002 Luzern, Telefon (041) 2 02 62.

Wir organisieren auch die beliebten BAUMELER-WANDERFERIEN durch die schönsten Landschaften Europas.

## BAUMELER

Grösseres Handelsunternehmen sucht für seine Kreditorenabteilung einen zuverlässigen

### Buchhalter

Interessantes Arbeitsgebiet, fortschrittliche Anstellungsbedingungen, alternierende Fünftagewoche, Fürsorgestiftung.

Interessenten melden sich bitte mit Lebenslauf unter Chiffre A' 120328 an Publicitas AG., 3001 Bern.

Insertion dans la FOSC.  
= efficacité et succès!

## Monopole Pathé Films S.A., Genève

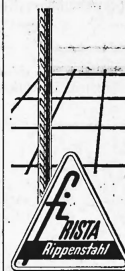
### L'assemblée générale ordinaire des actionnaires

aura lieu le 22 mars 1968, à 11 heures, au siège social de la société

Ordre du jour:

- 1° Rapport du conseil d'administration.
- 2° Rapport du vérificateur des comptes.
- 3° Délibération et votation sur les conclusions de ces rapports.
- 4° Nomination du vérificateur des comptes.
- 5° Election du conseil d'administration.
- 6° Propositions individuelles.

Le compte de profits et pertes, le bilan, le rapport du contrôleur et le rapport de gestion, ainsi que les propositions concernant l'emploi du bénéfice net sont mis à la disposition des actionnaires au siège social de la société, 3, rue de Chantepoulet, Genève, 10 jours avant l'assemblée générale.



FISCHER & CO.  
5734 REINACH

wir «drucken» harte Nüsse -  
kurzfristig,  
preisgünstig

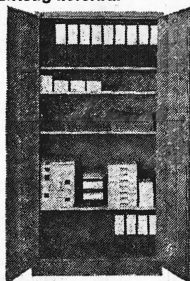


Offsetdruck  
Buchdruck  
Trübdruk Aarau

## inkasso im in- & ausland

seit 1897  
AG vorm. Schweizerischer  
Creditoren-Verband  
Kleinstr. 15, 8032 Zürich  
Tel. 051/47 9010

## Ordnung! dank Gubler Stahlbüroschränken kurzfristig lieferbar



Modell Nr. 45  
195x95x45 cm Fr. 395.-

mit vier verstellbaren Tablern, ganz Stahlblechdurchführung, Einbrennlackierung, Platz für etwa 55 Ordner.

Verlangen Sie bitte Offerten oder Prospekte - auch von unsern günstigen Stahl-Kleider- und Holz-Büro-Schränken.

ROBERT  
GUBLER AG  
BÜROMASCHINEN

Stauffacherstr. 104, 8004 Zürich  
Telefon 051/25 03 50

## INKASSO

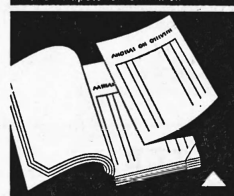
in der ganzen Schweiz

Inkassobüro Confidentia GmbH

Bürgerhaus, Bern, Tel. (031) 22 19 05

## Oneco-Durchschreibe-Bücher

in allen Papeterien erhältlich



## SIMPLEX

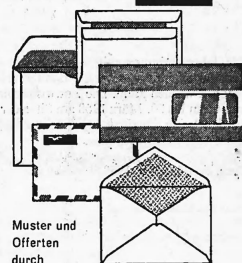
SIMPLEX AG BERN / ZOLLIKOFEN

Wir verkaufen en bloc und zu günstigen Uebernahmebedingungen unsern

### Geschäftszweig

batteriebetriebene Handlampen (Markenartikel), verbunden mit Vertriebsrechten. Geeignet für Grossisten der Elektro- oder verwandten Branchen, oder zum Aufbau eines eigenen Verkaufs-/Versand-Geschäftes. Notwendiges Kapital zum Kauf des vorhandenen Lagerbestandes zirka Fr. 18 000.-. Interessenten wenden sich unter Chiffre I 80319 Q an Publicitas AG., 4001 Basel.

Wenn Couverts... dann GOESSLER-COUVERTS, aus dem reichhaltigen Sortiment.



Muster und Offerten durch

H. Goessler AG, 8045 Zürich  
Couvertfabrik, Telefon (051) 35 66 60

Leistungsfähige Apparatebaufabrik mit vielseitigem Maschinenpark sucht zur Ergänzung ihres Fabrikationsprogramms Verbindungen zur Erlangung von Arbeitsaufträgen für

Blechschiesserei  
Bauschlosserei  
Apparatespenglerei

Sowohl Einzel- wie Serienanfertigungen lassen sich in unsere Fabrikationsmöglichkeiten eingliedern. Anfragen erbeten unter Chiffre SHAB 50086 an Publicitas AG., 3000 Bern.